LE GUIDE

(DIRECTORY)

DE LA

CITÉ ET DU DISTRICT

DE

TROIS-RIVIERE

POUR

1867-1868.

W. H. ROWEN,

EDITEUR ET PROPRIETAIRE.

Prix :—$1.00

BUREAU DE L'ERE NOUVELLE

TROIS-RIVIÈRES.

1867.

The EDITH *and* LORNE PIERCE
COLLECTION *of* CANADIANA

Queen's University at Kingston

F 8116

LE GUIDE

(DIRECTORY)

DE LA

CITÉ ET DU DISTRICT

DE

TROIS-RIVIERES,

POUR

1867-1868.

CONTENANT:—LES NOMS ET L'INDICATION DES DIVERSES CLASSES DES HABITANTS DU DISTRICT, DES CORPORATIONS SCOLAIRES ET MUNICIPALES, ETC., ETC., ETC.

W. H. ROWEN,

EDITEUR ET PROPRIETAIRE.

Prix:—$1.00

BUREAU DE L'ERE NOUVELLE,

TROIS-RIVIÈRES.

1867.

F5815
1867
R281

ENREGISTRE' conformément à l'Acte de la Législature Provinciale, en l'année mil-huit cent soixante et sept, par W. H. ROWEN, Imprimeur-Editeur, dans le Bureau du Régistrateur de la Province du Canada.

PRÉFACE.

En offrant au public ce petit ouvrage, le but de l'éditeur n'est pas de faire de la spéculation, mais de mettre en circulation, une œuvre utile et qui devra contribuer nécessairement à faire connaître les ressources, la population et l'étendue des diverses Paroisses du District de Trois-Rivières.

Si le but est atteint, comme il en a l'espoir et si l'éditeur réussit, dans la mesure de ses moyens, à se rendre utile à ses amis et au public en général, il sera amplement dédommagé de son trouble et de ses avances pécuniaires.

W. H. ROWEN.

Trois-Rivières, 1867.

120513

BATISCAN.

Une paroisse située sur la rive nord du fleuve St.-Laurent, dans le comté de Champlain, contenant une population de 1,100 âmes; une étendue de 168 arpents en superficie. Le rôle d'évaluation porte la valeur de Batiscan à $44,273.

Les vapeurs de la Compagnie du Richelieu, qui transportent la malle royale entre Montréal et Québec, y possèdent un dépôt et d'immenses quais. Distance de Montréal 111 milles ; de Québec 69 milles et de Trois-Rivières 22 milles.

La paroisse de Batiscan est une des plus anciennes sur la rive nord, contient comme résidants : 1 notaire praticien de 54 ans ; 5 marchands, 8 artisans ; un bureau de poste et de télégraphe.

On vient d'y terminer un beau presbytère et une magnifique église, qui font honneur au culte catholique et témoignent du zèle du Révd. Messire Fréchette. Le premier curé était le Révd. Messire Claude Volant, en 1673.

FRECHETTE, W., Curé, Batiscan.

JUGES DE PAIX,

Brunelle, Alcime
Guillet, Louis, père
Marchand, Alexis Hyacinthe

MAITRE DE POSTE.

Fugère, Joseph

CORPORATION MUNICIPALE.

Labissonnière, C. Frs., Maire

CONSEILLERS,

Bouchard, Isidore
Fugère, Léandre
Lahaie, Elie
Moreault, Jos
Marchand, Ls
Moreault, Alphonse
Lanouette, Gaspard
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

St.-Mars, Fabien, Président
Brunelle, Zéphirin
Lacoursière, Ovide
Marchand, Ephrem
Rivard, Hubert

MARCHANDS.

Brunelle, Alcime
Brunelle, Gaspard
Fugère, Nap
Lacoursière, Delle Emilie
Marchidon, Jos. H., Agent de la compagnie du Richelieu, cultivateur et teneur de maison de pension
Marquis, Magloire

ARTISANS:

Brunelle, Antoine, menuisier
Gouin, Louis do
Gouin, Xavier do
Pothier, Adolphe do
Rivard, Firmin, père cordonnier
Rivard, Firmin, fils do
St-Cyr, Théotince menuisier
St.-Mars, Urbain do

HUISSIER.

Brunelle, Gustave.

BECANCOURT.

Une paroisse située au sud du fleuve St.-Laurent, à 6 milles de Trois-Rivières, 84 de Québec et 96 milles de Montréal, dans le

comté de Nicolet ; contenant une population de 3,668 âmes. Une étendue de 35,000 arpents en superficie, évaluée à $646,780.

C'est une belle et riche paroisse qui contient un moulin à farine, à scie, à carde et à bardeaux, le tout mu par eau et dont notre industrieux compatriote, ANTOINE MAYRAND, Ecuier, est le propriétaire ; en même temps il exploite un grand commerce de bois et un commerce florissant, en marchandises sèches, ferronneries, épiceries, etc.,etc. C'est le chef-lieu du comté de Nicolet et elle possède un bureau d'enrégistrement.

Au village de cette paroisse résident : trois notaires ; un médecin ; un arpenteur six marchands; un architecte ; un sculpteur ; deux carossiers ; deux forgerons ; un cordonnier et un meublier.

L. S. MALO, Curé Bécancourt

JUGES DE PAIX.

Désilets, Antoine Onésime
Jutras, Joseph
Laudry, Elzear
Leduc, Sévère
Leblanc, Louis

CORPORATION MUNICIPALE.

Antoine Mayrand, Ecr., Maire

CONSEILLERS:

Dureault, David
Fournier, Guillaume
Genest, Moïsé
Houlde, Jean Bte
Lacourse, Charles
Tourigny, Olivier
Désilets, Ant. On
Secrétaire-Trésorier,

COMMISSAIRES D'ÉCOLE.

Leblanc, Louis, Ecr.
Président.

Beauchesne, Stanislas
Cormier, Clovis
Deshaies, Raymond
Genest, Charles
Désilets, Ant. On
Secrétaire-Trésorier.

CONSEIL DE COMTÉ.

Beaubien, Ecr., Moras Chas.
Nicolet, Préfet.

NOTAIRES.

Jutras, Ecr. Joseph
Régistrateur.
Blondin, Ecr. Achille

Désilets, Ecr., Ant. On

MÉDECIN.

Landry, Louis Elzéar

MAITRE DE POSTE.

Rivard, Ecr., Benj

MARCHANDS.

Beauchemin, Made. Frs
Lacourse, Charles
Leduc, Ecr., Sévère
Lupien, Louis Edmond
Prince, Pierre

ARTISANS.

Bélisle, Moise, meublier
Doucet, Ambroise, carrossier et forgeron
Drouin, Chas. propriétaire de moulins à farine à cardes, etc
Dubord, Usèbe, charron
Lamontagne, Joseph, cordonnier
Rheault, Adolphe, sculpteur
St.-Arnaud, Damase, architecte
Verrette, Alexis, carrossier

HUISSIER.

Hebert, Jean Bte

CAP DE LA MADELAINE.

Une paroisse située sur la rive nord du fleuve St.-Laurent, dans le comté de Champlain. Distance de Trois-Rivières, 6 milles; de Québec, 86 milles et 94 milles de Montréal. Bornée d'un côté par la rivière St. Maurice, et en front par le fleuve St.-Laurent. L'étendue de la paroisse est de trois lieues de front et une lieue de profondeur. Evaluation, $150,000. Population, 1,000. Elle contient trois moulins à scies et un moulin à farine.

DESILETS, L., Curé, Cap de la Madelaine

JUGES DE PAIX.

Cossette, Hyacinthe
Leduc, Louis
Rocheleau, Sévère

CORPORATION MUNICIPALE.

Bellerive, Joseph, Maire

CONSEILLERS.

Bacond, Louis
Lottinville, Jean

Rocheleau, Charles
Rocheford, Thomas
Vaillancour, Godfroy
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Monplaisir, Olivier
Président
Beaumier, Théodore
Cadotte, Joseph
Dorval, Damase
Toupin, Zénobie
Monplaisir, Hypolite
Secrétaire-Trésorier

NOTAIRE.

Normand, Télesphore E

MAITRE DE POSTE.

Rocheleau, Sévère

ARTISANS.

Lacourse, Joseph, Forgeron
Morinville, Joseph, do.

HUISSIER.

Perreault, Isidore

CHAMPLAIN.

Est une paroisse située au nord du fleuve St. Laurent,contenantsept milles et demi de front sur trois milles de profondeur, et est estimée $280,536.

Bien que la paroisse de St.–Luc ait été démembrée de celle de Champlain elle contient encore une population de 1,556 âmes.

Le village de cette paroisse contient: un notaire; deux médecins; sept marchands; huit menuisiers; deux voituriers; un meublier; quatre forgerons, un bureau de poste, et une église catholique dont la décoration intérieure est admirable.

Distance de Québec, 75 milles, de Montréal, 105 milles et de Trois-Rivières, 15 milles. Le vapeur *Columbia* y va et revient de Champlain tous les samedis.

On a fait en cette paroisse des découvertes extraordinaires dans l'article connu sous le nom de *Peat* (tourbe),on en trouve des milliers d'arpents; une riche compagnie est en voie de l'exploiter. On y a découver aussi de riches mines de sable noir, une com-

pagnie est aussi en voie de les exploiter. Ces compagnies ont un agent local résidant à Champlain.

MARCOUX, D. M. Curé, Champlain

JUGES DE PAIX.

Beaudoin, Godfroy
Gagnon, Nazaire
Lamothe, Joseph Germain
Martineau, André Joseph
Rivard, Joseph

CORPORATION MUNICIPALE.

Beaudoin, God. Ecr., Maire

CONSEILLERS.

Chartier, Zéphirin Bte
Clermont, Pierre
Laganière, Louis Hamelin
Marchand, Joseph
Toutant, François
Martineau, André J.
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

De Grammond, Horey Frs. X.
Président

Chartier, Henri
Godin dit Félix, Colbert
Nobert, Edouard
Turcotte, Pierre Hercule
Martineau, André J.
Secrétaire-Trésorier

MEDECINS.

Dubord, Ls: Edouard
Mongeon, Evariste

NOTAIRE.

Martineau, André Joseph

MARCHANDS.

Alexander, Joseph
Beaudoin, Godfroy
Gagnon, Nazaire
Lanouette, Made. Vve. Ad.
Marchands, Frs. X.
Nobert, Edouard

COLPORTEUR.

Brunelle, Omer

ARTISANS.

Augé, Zéphirin, forgeron
Alexandre, Jean, menuisier
Boucher, Zacharie, forgeron
Carignan, Alphonse do
Chartier, Dolphis, menuisier
Dussault, Daniel, voiturier
Dubord, Calixte, meublier et voiturier
Germain, Hilaire, forgeron
Grenier, Noël, voiturier
Lacroix, 'Eléonore, menuisier
Lacroix, J. Bte do
Lacroix, Rémi do
Lanouette, Hubert do
Pintal, Adolphe do
Pintal, Jean do

HUISSIER.

Gingras, Norbert

FORGES RADNOR.

Ces forges forment un immense établissement, dans le bas de la paroisse de St.-Maurice, à 12 milles de Trois-Rivières ; 92 milles de Montréal et 83 milles de Québec ; par un acte du parlement passé le seize Août 1858, l'établissement a été érigé en municipalité séparée de celle de St.-Maurice, sous

le nom de " Village Fermont," et est situé sur les bords de la rivière au Lard.

Le joli village de Fermont a été établi en 1853 par une industrieuse compagnie canadienne, composée de MM. Turcotte, Larue et Hall, sous la raison sociale de A. Larue et Cie., qui a exploité ces forges jusqu'à l'automne dernier.—C'est aujourd'hui la propriété de J. B. Hall, qui a recommencé tout recemment les opérations et l'exploitation de cette vaste Usine qui comprend un haut fourneau, deux cuplos ; une manufacture de clous ; une moulerie ; une boutique à finir (finishing shop ;) un moulin à scies ; un moulin à farine ; un vaste laminoir (rolling mill) ; un moulin à clous à cheval ; deux boutiques de forgerons ; une boutique de charron ; une boulangerie ; une maison d'Ecole, et employe chaque jour 300 ouvriers.

Le village Fermont contient 60 maisons, dont chacune à un étage, qui servent de logements aux travailleurs. La maison des conducteurs est en brique et finie dans un genre tout original et qui réjouit la vue du voyageur qui visite ces lieux enchanteurs pour la première fois, en même temps qu'il est saisi d'admiration en contemplant les immenses travaux exécutés en si peu d'années et qui ont tant couté de peines et d'énergie aux premiers propriétaires.— Le minerai est en abondances.

Il y a dans Trois-Rivières, attachée à cette établissement, une immense fournaise et fonderie, pouvant couler cinquante roues de chemin de fer à la fois.

FORGES ST.-MAURICE.

Les Forges St.-Maurice sont situées dans le comté de St.-Maurice, à 7½ milles en arrière de Trois-Rivières. Distance de Québec et de Montréal 90 milles. Ces Forges ont été fondées en 1725. Le site en est magnifique, se trouvant dans une immense vallée, sur les bords du St.-Maurice.

Les Forges ont bien souvent changé de propriétaires, mais aujourd'hui elles appartiennent à nos infatigables et industrieux concitoyens, John McDougall, Ecr., et fils, qui les exploitent avec énergie et grand profit.

Ils sont aussi propriétaires des Forges de l'Islet, situées dans le comté Champlain et fondées en 1856, par MM. Dupuis, Robichon & Cie., à deux milles de distance des premières.

Il y a une fournaise dans chaque établissement, produisant ensemble deux mille ton-

neaux de fonte en gueuse, (pig iron,) annuellement, tirée du minerai, dans le voisinage. On y consume 8,000 cordes de bois par année, qui est converti en charbon de terre au moyen de fournaises construites sur les lieux. On y emploie trois cents hommes, qui tous résident sur les lieux. On emploie aussi pour les travaux, une grande quantité de chevaux. Le fer de cet établissement est d'une qualité supérieure, et est employé principalement dans les manufactures de roues de chemin de fer pour la compagnie du Grand-Tronc.

GENTILLY.

Une bien jolie paroisse, située au sud du fleuve St.-Laurent, dans le comté de Nicolet. L'agriculture est sa principale ressource ; son site et les terres sont très propices à cet art. Notre entreprenant concitoyen, M. Charles Côté, y a construit dernièrement des superbes moulins à farine, etc., etc., etc. Elle possède cependant plusieurs autres moulins à scies, à farine et à cardes. Son évaluation est de £108,453 ; sa population est de 3,000 âmes. Sa longueur 7½ milles ; sa profondeur six milles. Distance de Trois-Ri-

vières, 15 milles ; de Québec, 75 milles ; de Montréal, 95 milles.

DOSTIE, L. H., Curé, Gentilly.
Bouchard, A. Vicaire,

JUGES DE PAIX

DeFoy, Charles Maxime
Fortier, Thomas
Gaudet, Joseph
Mailhot, David
Tourigny, Honoré

CORPORATION MUNICIPALE.

Mailhiot, Félix, Maire

CONSEILLERS.

Becotte, David
Legendre, Narcisse
Poisson, Paschal
Pepin, Louis
Turcotte, Albert
Veilleux, J. H.
Secrétaire-Trésorier,

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Hould, Félix, Président
Gene st, Alexis
Legendre, Narcisse

Pepin, F. H.
Poisson, Néré

COMMISSAIRES DES PETITES CAUSES.

Mailhot, D., Président
Baril, Casimir
Beauchène, L.
Fournier, Casimir
Mailhiot, F.
Veilleux, J. H. greffier

MEDECINS.

Beauchène, L.
Fortier, Ths.
Marier, C. B.

NOTAIRES.

DeFoy, Chs. M.
DeFoy, Ed.
Maurault, B.
Tourigny, H.

MARCHANDS.

Brunelle, Dame Vve.
Brisson, O.
Doucet, El.
Foisy, F.
Jacques, Thos.
Mayrand, Pierre
Nault, Dame Olive
Pepin, F. H.

ARTISANS.

Baril, Ludger, voiturier
Mercier, Jean, do
Michel, Antoine, menuisier
Poisson, Herménégile, do
Poisson, N. do
Lavigne, Gédéon, do
Shelling, Narcisse, voiturier

HUISSIERS.

Brunelle, Israël
Houle, Félix

HUNTERSTOWN.

Un village situé sur la grande Rivière-du-Loup, dans le comté de Maskinongé, à dix-huit milles du fleuve St.-Laurent, 84 milles de Montréal, 40 milles de Trois-Rivières, 130 milles de Québec, et est en renommée par ses moulins qui appartiennent à une compagnie incorporée sous le nom de "The Hunterstown Lumber Company."

Capital de la Compagnie, $150,000.

DIRECTEURS :

" Ignatius Tyler,
" W. Parker,
" C. H. Latham."

MAITRE DE POSTE.

Parker, W. H.

L'étendue de Hunterstown est de trente-six mille âcres. Population du township, cinq cents âmes.

On y trouve un grand pouvoir d'eau qui fait mouvoir un immense moulin à farine ; un moulin à scies, qui fournit tous les ans un million de pieds de bois ; un moulin à bardeau ; un moulin à lambris ; une boutique de forgeron, etc., etc.

Cet établissement possède de plus un autre moulin à scies, mû par la vapeur, situé à environ un mille plus bas que la Rivière-du-Loup ; qui emploie cent cinquante hommes journellement, et produit annuellement environ vingt millions de pieds de bois.

Cette compagnie a de plus deux bateaux à vapeur, plusieurs barges, et exporte la plus grande partie de son bois de commerce à Burlington, Etats-Unis, où elle tient une agence et un dépôt considérable.

MASKINONGE.

Une belle et grande paroisse sur la rive nord du fleuve St.-Laurent, dans le comté de ce nom ; à 60 milles de Montréal, 30 milles de Trois-Rivières et 120 milles de Québec. La population est d'environ 4,000 âmes. Les moulins à scies de Maskinongé appartenant à MM. Quinggin et Graves, à environ 5 milles du fleuve St.-Laurent, confectionnent entre deux à trois millions de pieds de bois de pin et d'épinette, dont la plus grande partie est envoyée aux Etats-Unis. Un bateau à vapeur s'y rend deux fois la semaine pendant la saison de la navigation.

On y trouve aussi les tanneries du Ruisseau Plat, appartenant à MM. G. H. Yale et Cie., situées sur la Rivière Maskinongé, à

quinze milles du fleuve St.-Laurent, où tous les ans environ douze mille peaux sont manufacturées en cuir à semelle, et une immense quantité d'autres espèces de peaux, qui sont envoyées principalement à Montréal.

BOIS, L. E., Curé, Maskinongé,

JUGES DE PAIX.

Boucher, Charles
Carufel, Eustache, Sicard de
Fleury, Joseph
Gélinas, Casimir
Lafrenière, Théophile
Ratelle, Ovide
Rinfret, Antoine

MAITRES DE POSTE.

Lafrenière, A. T.
Paquet, A.

HUISSIERS.

Gélinas, George
Gélinas, Henry
Mayrand, Charles Antoine

N.B.—Le Secrétaire-Trésorier de cette municipalité n'a nullement répondu à la demande qui lui a été faite, par une circulaire, pour avoir l'étendue, l'évaluation, etc., de cette paroisse.

NICOLET.

C'est une grande et belle paroisse située sur la rivière Nicolet, au sud du fleuve St.-Laurent : elle contient une population de 4,000 âmes ; sa largeur est de 6 milles de front, sur 6 milles de profondeur, et elle est évaluée à $288,960 ; dans les mois de mai et juin, la rivière est navigable au point que le vapeur *Columbia*, se rend jusqu'au charmant village de Nicolet, à deux milles du fleuve et toute cette vaste étendue d'eau est quasi couverte de billots et de bois de commerce, qui réunit en cet endroit plusieurs centaines de travailleurs occupés à encager en radeaux les produits des immenses chantiers ouverts à la distance de 40 à 50 milles sur les bords de cette rivière et aussi à une grande distance dans les townships de l'est ; la verdure, les magnifiques jardins et les grands arbres qui bordent la rivière jusqu'au village en font un lieu si attrayant, que grand nombre de familles aisées vont y passer la délicieuse saison de l'été. La première école à Nicolet fut ouverte par M. Lous-Marie Brassard, en mars 1801 ; de cette école a été fondé le séminaire en 1805, qui contient maintenant environ 150 élèves, et jouit d'une immense popularité, tant en Canada qu'aux Etats

Unis. Au village résident 2 avocats,3 notaires, 3 médecins ; 10 marchands ; 4 boulangers ; 5 forgerons ; 10 menuisiers. Une partie du bois de commerce est scié dans le beau moulin à vapeur de MM. Tranchemontagne et Girardin, ces messieurs ont aussi en opération, 2 machines à carder, 1 foulon pour étoffe, une presse, une moulange et deux engins. Un autre industrieux citoyen de la place, M. Charles McCaffray est en voie d'y construire un autre moulin à vapeur : Nicolet possède en outre 1 moulin à farine, 2 moulins à scies et 1 moulin à carder : la distance de Montréal est de 80 milles ; de Québec 102 milles et de Trois Rivières 12 milles ; une malle quotidienne passe à Nicolet ; le Port St.-François est aussi dans Nicolet et à l'arrivée des bateaux à vapeur, de nombreux charretiers conduisent les voyageurs au village qui n'est qu'à 4 milles du débarcadère.

SÉMINAIRE DE NICOLET.

M. T. Caron, V.-G. Supérieur
M. A. N. Bellemarre
M. F. X. Côté, Procureur
M. Is. Gélinas, Préfet des Etudes
M. M. G. Proulx, Directeur
M. J. Blais,
M. Ir. Douville
M. Th. Maureault,
M. R. Walsh,

M. A. Legris
M. E. Buisson

FORTIER, L. T., Curé, Nicolet,

JUGES DE PAIX,

Beaubien, Eusèbe
Beaubien, Jean
Nourri, Etienne Parmentier dit
Proulx, l'Hon. Jean-Bte.
Proulx, Ives
Rousseau, Joseph Ovide
Trigge, Henry Wulff

CORPORATION MUNICIPALE.

Beaubien, M. C. Maire

CONSEILLERS.

Blondin, P.
Dubuc, N. E.
Lafond, N.
Proulx. H.
Pinard, J. N.
Jannary, A.
David, Geo.

Secrétaire-Trésorier,

COMMISSAIRES D'ÉCOLE.

Fortier, L. T. Révd. Président
Beaulaurier, Ant. P.
Lacharité, Jos. B. L.
Proulx, Ives
St.-Cyr, Jos. D.
Tremblay, C.
Secrétaire-Trésorier

COUR DES COMMISSAIRES.

Chillas, H. A. Président
Proulx, l'Hon. J.-Bte. Geo.
Lecomte, J. I. R. Greffier

MEDECINS.

Alexandre, H.
Desaulniers, D.
Rousseau, J. O.

AVOCATS.

Beaubien, M. C.
Beauchemin, F. S.

NOTAIRES.

Beaubien, E.
David, Geo.
Desilets, P.

MAITRE DE POSTE.

Chillas, H. A.

MAISON DE PENSION.

Boisclair, Noël

MARCHANDS.

Cressé, T.
Danneau, A.
Danneau, P.
Filiau, Delle. Marie
Gaillerdet, N.
Giroux, H.
Lecomte, E,
Lecomte, J. I. R.
Morin, Dame Frs,
Olivier, Delle. P.
Rousseau, T.
Richard, C.
St.-Laurent, T.
Thronton, Delle,
Tremblay, E.
Trahan, N.

ARTISANS.

Cloutier, P. Menuisier
Desfossés, H. do
Duval, L. A. C. do
Desfossés, J. B. Architecte

ARTISANS.

Lecomte, P. Menuisier
Massicotte, H. do
Massicotte, J. do
Olivier, P. do
Richard, O. do
Villebrun, P. do
Beauchemin, O. Boulanger
Lacoursière, J. do
Roberge, H. do
Toupin, O. do
Duplessis, J. Forgeron
Sweeny, O. do
Trudel, H. do
Trudel, J. do
Trudel, L. do
Beaumier, Ls. Cordonnier
Duperron, G. do
Jannary, A. do
Lacharité, C. C. L. do
René, J. do
Métivier, L. Maçon
Rochette, Tep. do
Richard, C, Boucher
Trahan, Et. do
Hamelin, N. Ferblantier

HUISSIERS.

Goudreau, Thomas.
Prince, Louis.

POINTE DU LAC.

Une paroisse située sur le côté nord du fleuve St.-Laurent, dans le comté St.-Maurice. Elle a toujours en opération trois moulins à scies ; deux moulins à farine et une autre manufacture. L'agriculture est sa principale ressource. Son étendue est de deux lieues un quart de longueur sur une lieue et trois quarts de profondeur. Son évaluation est de $37,180. Population environ mille âmes. Distance de Montréal 81 milles ; et de Québec 99 milles. Malle quodidienne.

L ASSISERAIE, Curé Pte-du-Lac.

JUGES DE PAIX.

Duplessis, Olivier
Malhiot, l'hon. Charles

CORPORATION MUNICIPALE.

Martin, André, Maire

CONSEILLERS:

Duval, Louis
Dufresne, Noël Rivard
Guay, Denis
Godin, Jules
Gothier, Louis
Rivard, Pierre

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Chevalier, Félix
Président.
Biron, Joseph
Dupont, Benjamin
Guilbert, Olivier

MAITRE DE POSTE.

Comeau, Louis

MARCHANDS.

Comeau, Louis
Garceau, J. C.

RIVIERE DU LOUP, (en haut.)

Une belle et grande paroisse, située dans le comté de Maskinongé, sur la rive nord du St.-Laurent, vis-à-vis le Lac St.-Pierre, renfermant un joli village sur les bords de la grande Rivière-du-Loup où il se trouve un pont de péage qui la traverse. On y trouve plusieurs moulins et autres usines et particulièrement les tanneries de M. G. H. Yale, où l'on confectionne une grande quantité de cuir de toutes espèces.

Valeur de biens immeubles cotisés : $5,594.98.—Valeur cotisée des biens meubles : $10,015. — Superficie : 19,541 arpents.—Personnes cotisées : 534. Population 2,500. Il y a un bureau de poste, un bureau de télégraphe. La distance de Trois-Rivières est d'environ 24 milles et de Montréal 66 milles.

BOUCHER, Joachim, Curé, Rivière du Loup.

JUGES DE PAIX.

Auger, Edouard Lemaître
Baribeau, Louis
Caron, Edouard
Gravelle, Joseph
Houde, Moyse
Lambert, Raphaël
Mayrand, Etienne
Mayrand, Geo. Etienne
Yale, George Henry

CORPORATION MUNICIPALE.

Caron, Moyse, Maire

CONSEILLERS.

Caron, Gabriel
Damphousse, Maxime
Desaulniers, Toussaint
Desaulniers, Paul
Giguère, Pierre
Lebel, Antoine
Fortin, Charles

Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Boucher, Joachim, Révd.
Président

Auger, Edouard Lemaitre

Legris, Antoine
Lambert, Frs. X.
Auger, Chas. Lemaître
Secrétaire-Trésorier.

COUR DES COMMISSAIRES.

Pichette, Jos. Edouard,
Président.
Auger, Edouard Lemaître
Houde, Moïse
Lesage, Antoine
Villeneuve, Moïse
Bourret, Louis Joseph,
Greffier.

COMMISSION SCOLAIRE DE LA PAROISSE.

Beland, Louis,
Président.
Boisvert, Michel
Jacques, Thomas
Paquin, François
St.-Pierre, Jean-Bte.
Verboncœur, Eugène
Secrétaire-Trésorier.

Caron, Moïse,—Préfet du Comté.
Bourret, Louis Joseph,—Secrétaire-Trésorier de la municipalité du Comté.

REGISTRATEUR.

Pichette, Joseph Edouard

GREFFIER DE LA COUR DE CIRCUIT.

Bourret, Louis Joseph, dans et pour le Comté de Maskinongé.

MÉDECINS.

Auger, Charles Lemaître
Dame, S. A.

AVOCATS.

Desaulniers, Alexis Lesieur
Tétreault, Ambroise

NOTAIRES.

Bazin, Pierre Charles
Caron, Jean Antoine
Gagnon, Charles Edouard

MAITRE DE POSTE.

Baribeau, Louis A.

MARCHANDS.

Auger, Antoine Lemaître
Auger, Edouard Lemaître
Baribeau, Louis
Bazin, Adolphe
Clermont, Fréderic
Cloutier, Delle. C.
Derosier, David
Desaulniers, Ludger
Damphousse, Maxime
Grant, S.
Grenier, Louis D.
Lambert, Frs. X.
Lambert, Raphaël
Lesage, Jules
Pichette, Joseph Edouard
Roy, François
Verboncœur, Eugène
Villeneuve, Moïse

MODISTES.

Belnois, Dame Louis
Clermont, Delle. M.
Damphousse, Delle Emerence
Dejarlais, Dame Thomas,
Gagnon, Delle M.

Lamothe, Delle L.
Tessier, Delle C.

ARTISANS.

Clermont, Joseph, Boulanger
Pelletier, Jean-Baptiste do
Saucier, Joseph do
Voisard, Henry do
Belanger, Régis, Boucher
Paquin, Joseph do
Pratte, François do
Pratte, Louis do
Pratte, Narcisse do
Béland, Jean-Bte. Cordonnier
Desaulniers, Ludger, do
Desrosier, George do
Dufresne, Pierre do
Lamirande, Godfroy do
Lesage, Jules do
Piché, Onésime do
Pratte, Joseph do
Béland, Henri, Forgeron
Béland, Isidore do
Bellemarre, George do
Carle, Philippe do
Clermont, François do
Francœur, Charles do
Gravelle, Frs. X. do
Lamothe, Théodule do
Ringuette, Maxime do
Barolette, Joseph, Fondeur.
Desrosier, George do

St.-Jean, Edouard, Horloger
St.-Jean, Louis do
Lavigne, Joseph, Ferblantier
Ceary, John, Tailleur
Bazin, Isidore, Menuisier
Beaulieu, Narcisse H. do
Boulanger, Prudent do
Dorval, Edouard do
Gravelle, David do
Lamontagne, Louis do
Lamontagne, Onésime do
Lamontage, Ubale do
Lessard, Olivier do
Morin, Narcisse do
Paillé, Hercule do
Paillé, Régis do
Paillé, Thimothé do
Pratte, Charles do
St. Arnaud, Louis do
St. Onge, Désiré do
Tessier, Henry do
Vanassse, Dolphis, do
Vanasse, Edouard do
Verboncœur, Félix do
Verboncœur, Onésime do
Chevalier, Hercule Tanneur
Clermont, Olivier do
Auger, Chas. Lemaître, Tonnelier
Gagnon, Augustin do
Martin, David, Sellier
Chevalier, Désiré, Voiturier
Gagnon, Léon do
Gravelle, Joseph do
Houde, Alfred do
Lamirande, George do
Paillé, Narcisse do

HUISSIER,

Houde, Félix.

CHARRETIERS.

Boulanger, Louis
Charles, Antoine
Noël, Pierre, fils
Roy, Charles

ST.-BARNABÉ.

Une paroisse située à 9 milles en arrière de la paroisse de Ste.-Anne d'Yamachiche, dans le comté St.-Maurice. On y trouve plusieurs moulins à scies, à farine et autres. Il s'y fait un grand commerce de bois. On y a découvert dernièrement de forts indices d'huile de charbon, Le propriétaire désirant les faire exploiter, les offre à toute société de capitalistes qui voudraient se joindre à lui pour entreprendre d'y faire creuser des puits, et il fournira un haut montant, pour sa part, dans cette entreprise. On pense aussi qu'il y existe des mines de

cuivre. Cette paroisse a deux lieues de longueur sur une et demie de largeur. Evaluation, $85,000. Population, 2,000 âmes.

MARTEL THOMAS, curé St.-Barnabé.

JUGES DE PAIX.

Bellemare, Luc
Gelinas, Antoine
Godin, Joseph Louis

CORPORATION MUNICIPALE.

Gau thier, Antoine, Maire

CONSEILLERS.

Bournival, Hyacinthe
Gelinas, Luc
Gelinas, Thomas
Loranger, Isaac
Meunier, Joseph
Bellemarre, F. X.

Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Martel, Revd. Thomas
Président.
Gelinas, Isaac
Gelinas, Louis
Menançon, Isaac
Rivard, Isaac,
Bellemare, F. X.
Secrétaire-Trésorier,

COUR DES COMMISSAIRES.

Loranger, Isaac
Président
Bourrassa, Raphaël
Fontaine, Dr. F. D.
Gauthier, Ant.
Gelinas, Luc
Gelinas, Thomas

NOTAIRE.

Boucher, Louis

MAITRE DE POSTE,

Duchaine, J. Bte.

MARCHANDS.

Bourrassa, Antoine
Hart et Fontaine
Ricard. C.
Roy, M.

ARTISANS:

Dufresne, Louis, Menuisier
Féron, Thomas do
Héroux, B. do
Gelinas, Ed. Cordonnier
Gelinas, Thos. do
Roy, Moïse, Voiturier

HUISSIER.

Hamelin, Nazaire

ST.-BONIFACE

(Shawenigam.)

Une magnifique paroisse dans le comté de St.–Maurice, à 21 milles de Trois–Rivières et à 3 milles de la célèbre chute de Shawinigam, haute de 150 à 200 pieds. Dans le bassin, en face de la chute, il y a une magnifique maison de 150 pieds sur 50, et quatre étages de haut, où les étrangers qui visitent ces lieux sont toujours bien accueillis. Cette paroisse qui a été établie il y a environ 10 ans, possède une superbe église en pierre, couverte en fer blanc et un beau presbytère. L'agriculture est sa principale ressource ; les terres de cette belle paroisse sont des plus avantageuses et des plus riches. Son village offre un superbe coup–d'œil. Son étendue est de 9 milles carrés. Valeur des propriétés, $33,000. Population, 1,500 âmes.

Il y a 20 à 25 ans, l'étendue entre St.–Etienne et St.– Boniface, n'était qu'une épaisse forêt.

COMEAU, D., curé, St.–Boniface,
Beliveau, E. Vicaire.

JUGES DE PAIX.

Bellemare, Célestin, junior
Bellemare, Elie
Lajoie, Joseph Gérin
Rousseau, Arthur
St.-Onge, Hilaire

CORPORATION MUNICIPALE.

Bellemare, Célestin, Maire

CONSEILLERS.

Biron, Adolphe
Corriveau, Toussaint
Lapointe, Hilaire
Loranger, Joseph
Marcouiller, Ant.
St.-Onge, Louis
Gelinas, Jos.
Secrétaire-Trésorier,

COMMISSAIRES D'ÉCOLE.

Carle, Luc,
Président.
Caron, Onésime
Lafrenière, Ant.
Lor, Godfroi
Gelinas, Jos.
Secrétaire-Trésorier.

MÉDECIN.

Giguère, J. S.

NOTAIRE.

Beaudin, C. A.

MARCHANDS.

Caron, Ed.
Desaulniers, Jos.
Frigon, D. E.

MAITRE DE POSTE.

Desaulniers, Jos.

ARTISANS.

Bellerive, Amable, Forgeron
Biron, Adolphe, Menuisier
Dufresne, Jean-Bte, do
Gelinas, Thos. do
Gelinas, Chas. Cordonnier
Lapérière, J.-Bte. do
Lesage, Thos. Menuisier
Lessard, Dolphis, Forgeron
St.-Onge, Ls. do

HUISSIERS,

Caron, Louis, Onésime
Desaulniers, François

ST.-DIDACE.

Une bien jolie paroisse, située à 13 milles en arrière de Maskinongé, dans le comté de ce nom. Son étendue est de 6 milles de largeur sur 12 milles de profondeur, formant une superficie de 72 milles. Son évaluation est de $64,634. Population, 1,654 âmes. L'agriculture et le commerce de bois sont ses principales ressources. On compte en cette paroisse, trois moulins à farine, six moulins à scies et la grande tannerie de Geo. H. Yale, Ecr., où il se fait une dépense de pas moins de 800 cordes d'écorce de pruche par année. Distance de Trois-Rivières, 48 milles et de Montréal 69 milles. Malle deux fois par semaine.

BELLEMARE, P. Curé, St.-Didace.

BELLEMARE, P., curé, St.-Didace.

JUGES DE PAIX.

Barrette, Rémi
Brulé, Emmanuel
Couture, Joseph
Lambert, Joseph
McFaden, Neil,

CORPORATION MUNICIPALE.

Jacques, Hercule, Maire

CONSEILLERS.

Fleury, Jean-Bte.
Grégoire, Narcisse
Lefrançois, Norbert
Marceille, Pierre
Martin, Pierre
Sicard, Pierre, fils
Maigret, Dieudonné
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ÉCOLE.

Coutu, Hercule
Président.

Boucher, Trefflé
Falardeau, Hypolite
Morice, David
Paquin, Alexis
Maigret, Dieudonné
Secrétaire-Trésorier.

COUR DES COMMISSAIRES.

Brulé, Emmanuel
Lambert, Joseph
McFaden, Neil
Germain, Elzéar
Greffier.

MÉDECIN.

L'Heureux, M. D.

NOTAIRE.

Maigret, Dieudonné

MAITRE DE POSTE.

Germin, Elzéar

MARCHANDS.

Cardinal, Norbert Leroux
Coutu, Ambroise
Falardeau, Hypolite
Germain, Edouard
Hamelin, Edouard

HUISSIER.

Bondy, Louis Douaire

ST.-ETIENNE.

UNE jolie paroisse située a moitié chemin entre la cité de Trois-Rivières et la paroisse St.-Boniface (ou Shawinigam) dans le comté de St.-Maurice ; établie il y a environ 20 à 25 ans. Le commerce de bois et l'agriculture sont ses principales ressources. Les habitants actuels sont en voie d'y ériger une nouvelle église et un nouveau presbytère.

Cette paroisse possède cinq moulins à scies, tous en pleine opération, dont 2 appartiennent à Geo. Baptist, Ecr., au poste appelé Les Grès ; ils sont très considérables et sont éclairés par le gaz. Un à Ls. B. Beauche-

min ; un à Léandre Bouchard et un à Jean Bouchard. Moulins à farine, un à John McDougall et un à Maurice Forgette.

Etendue de la paroisse : cinq milles de largeur sur onze de profondeur. Evaluation £34,096 0 0. Population, 2,054. Distance de Trois-Rivières, 15 milles, de Québec, 105 milles.

CARUFEL, D. curé, Ste.-Etienne.

JUGES DE PAIX.

Beauchemin, Louis Jean-Bte.
Brunelle, Uldoric
Désilets, Petrus Odilon
Gagnon, Pierre,
Milet, Augustin
Pellerin, Joseph
Pellerin, Luc

CORPORATION MUNICIPALE.

Beauchemin, Louis Jean-Bte. Maire

CONSEILLERS.

Bastarache, Dominique

Boisvert, William
Laforme, Godfroi
Lafrance, Pierre
Laliberté, Olivier
Milet, Jean
Brunelle, Uldoric
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Milet, Augustin
Président.
Lachance, Augustin
Marcouiller, Raphaël
Houle, François
Rivard, Léandre
Brunelle, Uldoric
Secrétaire-Trésorier,

COUR DES COMMISSAIRES.

Beauchemin, L. J. B.
Blais, Paul
Milet, Augustin
Pellerin, Luc
Picard, Paul

NOTAIRES.

Brunelle, Uldoric
Milot, Jules

MARCHANDS.

Baptist, Geo.
Désilets, P. O.
Duchaine, Antoine
Legendre, Ferdinand
Lacoursière, Odilon

MAITRE DE POSTE.

Déeoteau, Désiré.

HUISSIER.

Décoteau, Désiré

ST. - GRÉGOIRE.

Une grande et florissante paroisse, située au sud du fleuve St.-Laurent, dans le comté de Nicolet ; contenant une largeur de neuf milles sur six milles de front. Son évaluation est de £75,657. Population, 4,550 âmes.

Il y a en cette paroisse un magnifique

couvent des Dames de l'Assomption. Plusieurs moulins à farine, à scies, à carder, à fouler et des manufactures de moulins à battre. On y fait aussi du bois de commerce. Distance de Trois-Rivières, 6 milles, de Québec 90 milles, pareillement de Montréal.

HARPER, Jean, Curé de St.Grégoire
Guillemette, Is. Chaplain des sœurs de L'Assomption

JUGES DE PAIX

Boudreau, Jean
Bourgeois, George Allan
Bourgeois, Jacques Clovis
Brassard, Louis Clovis
Hébert, Joseph
Poirier, Jean Uldoric
Rheault, Eusèbe
Rivard, Louis Z.

CORPORATION MUNICIPACE.

Rheault, Joseph, Maire

CONSEILLERS.

Bourke, Raphaël

Désilets, Octave
Grenier, Narcisse
Noël, Léon
Poirier, Olivier
Prince, Benjamin
Bergeron, Exilia
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Harper, Révd. Jean
Président.
Brassard, Zéphirin
Prince, Benjamin
Prince, Joseph, fils
Prince, Olivier.
Rivard, L. L.
Secrétaire-Trésorier.

MÉDECINS.

Boudreau, Jean Bte.
Bourgeois, George

NOTAIRE.

Rivard, L. L.

MAITRE DE POSTE.

Rivard, L. L.

MARCHANDS.

Bergeron, Antoine
Bergeron, Charles
Bourbeau, Jean Bte.
Décoteau, Moïse
Guilmette, Narcisse
Guilmette, Pierre
Hébert, Antoine
Thibeaudeau, Pierre

HUISSIERS.

Héon, Théophile
Martin, Magloire

ST.-LUC.

Une nouvelle paroisse en arrière de la paroisse de Champlain dans le comté de Champlain. Elle est en renommée par ses immenses tanneries et manufactures de cuir, exploitées par les MM. Richardson.

Ce cuir se vent en grande partie à Montréal et à bien d'autres places, dans le Haut et le Bas-Canada et aux Etats-Unis. Distance de Trois-Rivières 18 milles. Tous les samedis le vapeur *Columbia*, se rend à Champlain avec le fret destiné à cette paroisse. Distance de Champlain 6 milles.

Elle possède aussi deux moulins à scies et deux moulins à farine. Cette paroisse à quatre milles et 17 arpents et demi de largeur sur cinq milles de profondeur. Evaluation, £18,220. Population, 662 âmes.

GUERTIN, Etienne, Curé St.-Luc.

JUGES DE PAIX.

Bradley, James
Frigon, Olivier
Lacoursière, Pierre

CORPORATION MUNICIPALE.

Beaudouin, Joseph Maire

CONSEILLERS.

Beaudouin, Jacques
Boivin, Alain
Cossette, Joseph
Goguette, Joachim
Houd, Jean
Normandin, Eustache
Demontigny, Louis
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Beaudouin, Thomas
Président.
Dubois, Moïse
Dussureau, Honoré
Frigon, Olivier
Houd, Jean
Beaudouin, Oréus
Secrétaire-Trésorier.

MAITRE DE POSTE.

Lacoursière, Pierre

MARCHANDS.

Alain, Edouard
Lacoursière, Pierre
St.-Mars, Edouard

ST.-MAURICE.

UNE grande et belle paroisse en arrière du Cap de la Madelaine, dans le comté de Champlain. Elle a été érigée en mai 1841. Son étendue est de trois lieues de front sur deux lieues de profondeur. Son évaluation est de $280,000. Sa population 3,950 âmes. Le sol de cette paroisse est très fertile. On y trouve beaucoup de mine de fer et de beaux pouvoirs d'eau. Les indices de sources d'huile de charbon sont très communs. Il y existe encore une grande quantité de bois de bout, propre à tous les ouvrages d'utilité et au commerce. Distance de Trois-Rivières 11 milles.

PRINCE, J. O. Curé St.-Maurice
Leclerc, J. B., Ptre. Vicaire

JUGES DE PAIX.

Bistodeau, George Eugène
Brulé, Pierre
Frigon, Joseph
Legendre, Hilarion
Neault, Calixte
Neault, Pierre

Allard, Frs. Xavier,
Instituteur.

Bistodeau, George Eugène
Marchand

Caron, Louis
Forgeron

Duprat, P. U.
Notaire Public, et Sec.-Trésorier de la Municipalité

Delisle, Octave,
Forgeron

Dubé, Octave
Menuisier

Frigon, Joseph
Marchand

Francœur, Magloire
Huissier

Grenier, Pierrre M. D.

Grenier, Joseph J. P.

Legendre, Hilarion
Arp. Provincial

Macrae, Joseph
Rentier

Nault, Calixte, marchand

Nault, Pierre, Marchand et propriétaire d'un moulin à farine.

Pagé, Henri

Tailleur

Toupin, Adolphe

Boulanger

ST.-NARCISSE.

Une belle paroisse située en arrière de Batiscan, dans le comté de Champlain, de 4 milles de largeur sur 8½ milles de profondeur ; superficie, 34 milles ou 26,432 arpents. Valeur des biens, $135,330 ; valeur du fonds seul, $114,359 ; valeur des bâtisses, $21,971. Population en 1867, 1,340 âmes. Il y a en cette paroisse plusieurs moulins à scies et à farine, appartenant à MM. Frs. Tru-

del, Frs. Gervais et T. Bergeron ; M. Frs. Trudel y posssède aussi une manufacture de moulins à battre.

Cette paroisse fut fondée en 1864, par le Révd. M. L. O. Désilets, Frs. Trudel, Ecr. et A. N. Dostaler, dans le but de donner un nouvel essor à l'Agriculture et aux Lettres. La même année, un fonds de Secours Mutuels fut formé par les membres de la société Agricole, Historique et Littéraire. Chaque membres donne une certaine quantité de grains ou denrées qui sont distribués le printemps, pour la semence, et qui sont remis l'automne, après la récolte. Par ce moyen personne, parmi les associés, ne manque de semence.

LOTTINVILLE, T. Curé, St.-Narcisse.

JUGES DE PAIX.

Cosset, Isidore
Gauthier, Joseph
Trudel, François

CORPORATION MUNICIPALE.

Trudel, François, Maire

CONSEILLERS.

Gervais, François, junr.
Massicotte, Louis
Nobert, Zéphirin
Trépannier, Isidore
Veillet, Eusèbe
Veillet, Hubert
Dostaler, A. N.

Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Byrns, Patrick

Président.

Cosset, Frs. d'Assise
Cosset, Raphaël
Cosset, Xavier
Veillet, François
Trudel François

Secrétaire-Trésorier.

MAITRE DE POSTE.

Hamelin, Dieudonné

MARCHANDS.

Byrns, John
Trépannier, Isidore

ARTISANS.

Trudel, Aimé, Mécanicien
Trudel, François do
Cosset, Edouard, Forgeron
Gingras, George do
Petit, H. do
Dubé, Laurent, Menuisier et Maçon
Dubé, Pierre do do
Giroux, Alfred do do
Silce, Moïse do do
Cosset, Flavien, Cordonnier
Dupont, Alfred do

INSTITUTIONS.

Une École Modèle.

Une Société Agricole, Historique et Littéraire.
Un Grenier Public (Fonds de Secours Mutuels.)
Une École.

ST.-PIERRE,

(Les Becquets.)

Une grande paroisse située au sud du fleuve St.-Laurent, dans le comté de Nicolet. Son étendue est de deux lieues de front sur quatre lieues de profondeur. Son Evaluation est de £51,626. Population, 3,000 âmes. Elle possède deux moulins à farine et un moulin à scies. Son sol est très-fertile ; et sa principale ressource est l'agriculture. Distance de Québec, 69 milles ; de Trois-Rivières 21 milles.

GARCEAU, C. Z. Curé, St.-Pierre les Becquets.

JUGES DE PAIX.

Chailley, Pierre Nolasque
Désilets, Sifroy
Méthot, Antoine Prosper
Méthot, François H. Ovide
Neault, Placide

CORPORATION MUNICIPALE.

Carignan, Isaï, Maire

CONSEILLERS.

Baril, Ovide
Demers, Joseph
Leduc, Théophile
Michel, Joseph
Roy, Placide
Tousignant, Jules
Picher, François Xavier

Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Méthot, Ovide

Président.

Demers, Casimire
Roux, Théophile
Tousignant, Benjamin
Tousignant, Marcelin
Bedard, Félix
Secrétaire-Trésorier.

MÉDECINS.

Archambault, A.
Gravel, Louis

NOTAIRES.

Méthot, Antoine Prosper
Bédard, Félix

MAITRE DE POSTE.

Godin, Elie

MARCHANDS.

Capet, Onézime
Dery, Michel
Delisle, Isaï
Godin, Elie

Jacques, Jean-Bte.
Leduc, Théophile
Matte, Luc, père
Matte, Luc, fils
Mayrand, Antoine
Paris, Israël
Paris, Olivier
Tousignant, Ovide

ARTISANS.

Beaudet, Hercule, Forgeron
Dion, Charles "
Genest, Louis "
Roux, Damas "
Tousignant, Jules "
Houd, Léon, Cordonnier
Perreault, Onézime, Menuisier
Roux, Noël "

HUISSIERS.

Dumas, Jean-Baptiste
Fournier, Alexis
Monfet, J.-Bte

ST. - SÉVÈRE.

Une paroisse située en arrière d'Yamachiche, dans le comté de St.–Maurice. Son étendue est de 3 milles et sept arpents de largeur sur 7 milles et sept perches de profondeur. Son évaluation est de £29,927-15 0. Distance d'Yamachiche, 6 milles. De Montréal à Trois–Rivières 90 milles. Population, 936 âmes.

TRAHAN, H. Curé, St.–Sévère.

JUGES DE PAIX.

Héroux, Calixte
Lacerte, Pierre, fils
Lamy Adolphe
Lami, Louis, fils d'Alexis
Lami, Paul, fils d'Antoine

CORPORATION MUNICIPALE.

Gelinas, Maxime, Maire

CONSEILLERS.

Ayotte, Louis
Bellemare, Paul
Boucher, Isaac
Lacerte, Clément
Lamy, Samuel
Pelletier, Paul
Lamy, Thomas
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Lacerte, Pierre
Président.
Guilmette, Narcisse
Gendron, Hyacinthe
Gelinas, Alexis
Lampron, Abraham
Lamy, Thomas
Secrétaire-Trésorier.

MAITRE DE POSTE.

Lamy, Adolphe

Il n'y a dans cette paroisse, ni Notaires, ni Médecins, ni Artisans ; il n'y a également pas de moulin à farine, à scies, ni manufacture d'aucune espèce. Il n'y a qu'un seul Marchand.

Héroux, Pierre
Marchand.

TROIS - RIVIERES,

La capitale du district de Trois-Rivières et la troisième ville de la Province de Québec est sur la rive nord du St.-Laurent, près de l'embouchure de la rivière St.-Maurice, à mi-chemin, 90 milles, entre Montréal et Québec.

Trois-Rivières fut fondé en 1634, par M. de la Violette, par ordre de M de Champlain. Il n'était auparavant, qu'un petit poste sauvage que les Algonquins appelaient "Metapelodin." Cette bourgarde est ensuite devenue une ville qui est maintenant incorporée sous le nom de " La cité de Trois-Rivières " et est le siége épiscopal du Diocèse. On y remarque une magnifique cathédrale, l'ancienne église paroissiale, une église Anglicane,

une Méthodiste et une Presbytérienne, un Collége, deux Couvents, une école des Frères de la Doctrine Chrétienne, etc., etc., un palais de justice, une prison, une usine où se fait le gaz qui sert à éclairer la ville et plusieurs autres édifices publics.

En été, une ligne quotidienne de bateaux à vapeur et en tout temps l'embranchement de chemin de fer d'Arthabaska rendent les communications et les transports prompts et faciles.

Le prix du passage sur les vapeurs pour Montréal ou Québec est ordinairement $1.50. A part d'un commerce général, ses principales sources de revenus sont le bois de commerce et les mines de fer qui se trouvent dans les environs.

Les moulins à vapeur de M. J. K. Ward, situés dans les limites de la cité, à l'endroit appelé par les aborigènes "Mateberoutin" ou "Table des quatre vents," ancien nom de la Rivère St.-Maurice, sont avantageusement placés pour recevoir les billots et pour les chargements des bois manufacturés pour le commerce.

Les estacades et les quais sont très étendus et la facilités pour charger les vaisseaux ne peuvent être surpassées. La quantité de bois manufacturé annuellement est d'environ

12,000,000 de pieds ; mais si ces moulins étaient en pleine opération et tenus ainsi jour et nuit, cette quantité serait presque doublée. Pendant les trois derniers hivers des sommes considérables ont été employées pour les réparer et ils sont maintenant dans le meilleur état possible. Pendant la saison des affaires le nombre d'hommes qu'on y emploie est de 150 à 200.

La manière de manufacturer le bois dans ces moulins entraine beaucoup de travail et de détails, car tout les déchets et rebuts sont mis à profit, tandis que la principale partie du bois est mise en planches pour être transportées sur les principaux marchés des Etats-Unis et ailleurs.

L'été dernier, on y a manufacturé environ 40 mille boîtes à sucre. Au delà de la moitié du bois qu'on y a scié a été envoyée à Troy, Etats-Unis, environ un quart à Québec et le reste aux Indes Occidentales et dans l'Amérique du Sud.

Les moulins de M. George Baptist, qui se trouvent à une petite distance, sur l'île située à l'embouchure du St.-Maurice, sont aussi très considérables et sont pareillement mus par la vapeur et produisent une quantité à peu près analogue de bois de commerce.

A dix neuf milles plus haut sur la rivière St.-Maurice se trouvent les moulins des Grès appartenant aussi à M. G. Baptist et qui forment un établissement très-considérable où l'on scie tous les ans une grande quantité de bois de commerce qui est aussi envoyé dans toutes les directions comme celui qui est manufacturé à l'embouchure de la rivière.

Les anciennes Forges St.-Maurice, à 7½ milles de Trois-Rivières, qui appartiennent actuellement à John McDougall, Ecr., ainsi que celles de l'Ilet, dans le comté de Champlain, à 2 milles des premières et les Forges Radnor dans la paroisse St.-Maurice, à 12½ milles d'ici, construites par la société A. Larue et Cie., et maintenant la propriété de J. B. Hall, Ecr., de Québec, où on exploite le minerai de fer qui se trouve en abondance dans les environs de chacune d'elles et que l'on convertit en roues de chars pour les chemins de fer, en mouvements de moulins, en poëles, chaudrons et autres ustensiles, alimentent continuellement le commerce de la cité de Trois-Rivières et des paroisses environnantes.

Il y a aussi plusieurs autres usines moins considérables dans les environs et Trois-Rivières est depuis plusieurs années un port d'entrée. C'est le lieu ou l'on peut se procurer le plus facilement et à meilleur marché

toute espèce de bois de construction et le chemin de fer d'Arthabaska offre une voie facile pour le transporter dans toutes les parties des Etats-Unis, en suivant la ligne du Grand-Tronc de Chemin de fer du Canada. Celui de Trois-Rivières aux Grandes Piles sur le St.-Maurice, où cette rivière est ensuite navigable sur une profondeur de 70 milles, est encore en contemplation et serait d'un avantage immense surtout pour Trois-Rivières et les paroisses qui se trouvent ou sont en voie de se former sur tout le parcours de ce chemin.

Les fameuses chutes de Shawinigam qui, au dire des connaisseurs, surpassent en beauté celles de Niagara, sont à vingt quatre milles de la ville et celles de La Grande Mère à treize milles plus haut sur le St.-Maurice. Malle quotidienne.

Population environ six milles âmes.

A

Abran Edouard, Briquetier, rue St.-Philippe.
Abran Joseph, ...
Adair James, Tourne-clef, prison, rue Haut Boc.
Adams William, Conducteur, ...
Adams Peter, .. rue St.-Sèvère.
Alarie Benjamin, Charpentier, Rue St.-George.
Alarie Etienne, Journalier, rue Notre-Dame.
Alarie George, .. rue Adair.

Alarie Hercule, Journalier, rue St-Paul.
Alarie Joseph, ...
Alarie Joseph, Maçon .. ..
Alarie Olivier boulanger, coin des rues Olivier et Plaisance.
Allard Adolphe, Charpentier, rue Notre-Dame.
Anderson Eliza, Maison de Pension, ..
Arcand Léon, Arpenteur rue Notre Dame.
Arcand Louis, ...
Arcand Uldoric, Médecin et Pharm. rue des Forges.
Arel Ludger, Boucher, rue Notre-Dame.
Arkins E. J. Arpenteur Provincial, rue Alexandre.
Armstrong Edouard, Commerçant de bois, rue St.-Pierre.
Armstrong James, Révd. Ministre Wesleyan. rue Bonaventure.
Aubry Basile, Charron, rue St.-Philippe.
Aubry Elzéar, Commerçant, rue Bonaventure.
Aubry Trefflé, Marchand, rue des Forges.
Auger Elzéar, Journalier, rue St.-Philippe.
Ayotte Alexis, Journalier, rue Adair.
Ayotte Beland, ...
Ayotte François, .. rue Bonaventure.
Ayotte Jean, .. rue Niverville.
Ayotte Pierre, .. rue Notre-Dame.

B

Badeau G. S., médecin rue des Forges.
Badboncœur Ve. Flavien, rue Royale.
Balcer H. M., marchand coin des rues Notre-Dame et Platon ; résidence rue Royale.
Baillargeon Louis, Charretier, rue St.-Philippe.
Bald, Dame Ve. rue Deniverville.
Bald, A. P. .. ..
Baptist Alex. Marchand de bois rue Notre-Dame.
Baptist, Geo. .. .. .. Bonaventure.
Barbier Louis, Journalier, rue St.-Paul.

Baribeau, Edouard, Voyageur rue St.-Philippe.
Baril Frs. Journalier, rue St.-George.
Barnard Edw., Protonotaire rue des Champs.
Bastien Abraham, Chasseur, rue Ste.-Geneviève.
Baxter James, Orfebvre, rue Notre-Dame.
Beauchemin Hyacinthe, Teneur de Livre, ...
Beauchemin R. Limeur, rue St.-Benoit.
Beaudet Elie, Machinist, rue Hertel.
Beaudet Onésime, Forgeron ..
Beaudouin Adolphe, Journalier rue Plaisance.
Beaudouin André, Cordonnier .. ..
Beaudouin Edouard, Menuisier rue Ste.-Geneviève.
Beaudouin Joseph, Menuisier, rue Ste.-Elisabeth.
Beaudouin Henri, Journalier, rue St.-Paul.
Beaudry Jos. Journalier .. ..
Beaudry Jos. .. rue St.-George.
Beaudry L. Z. et Cie., Marchand, rue Notre-Dame.
Beaulieu Delle, Modiste, ...
Beaulieu Louis, Boucher, rue Ste.-Geneviève.
Beaumier Benj., Commerçant, rue des Forges.
Beaumier Cyril, Boulanger, rue Notre-Dame.
Beaumier Eusèbe, Commerçant .. ..
Beaumier Prosper, Menuisier, rue Adair.
Begin Jos. Commerçant, rue des Forges.
Bélair G. O. Cordonnier, rue Badeau.
Belisle Alexandre, Tonnellier, rue Hertel.
Belisle Antoine, Cordonnier, rue St.-Olivier.
Belisle François, Navigateur, rue Notre-Dame
Belisle Frs. Tonnellier, rue Des Champs.
Belisle Louis, Journalier, rue Royale.
Bellefeuille Fréderic, Machiniste rue Notre-Dame.
Bellefeuille F. X. .. .. ..
Bellefeuille Philippe, Commerçant .. ..
Bellefeuille Philippe, Cultivateur, rue St.-Philippe.
Bellefeuille Ve: Autoine, rue St.-Antoine.
Bellemare Augustin, Journalier, rue Adair.
Bellemare Narcisse, Journalier, rue St.-George.
Bellemare Uld., Avocat rue Notre-Dame.
Bellemare Uld. Forman, rue Ste.-Geneviève.
Bergeron Louis, Hotellier rue Badeau.

Bernaqué André, Journalier, rue Bonaventure.
Bernaqué Frs. Cordonnier, rue Notre-Dame.
Bernaqué Jos. Ramoneur, ...
Bernier Amable, Menuisier rue des Forges.
Bernier Joseph, Hôtelier, ...
Bisson Delle. Hermine, Modiste, rue des Champs.
Bisson Dame Ve. Chas. rue Notre-Dame.
Bisson Télesphore, Charretier, rue Réné.
Black David, Culler, rue St.-Benoit.
Blackburn William, Cordonnier, rue Alexandre.
Blais Jacques, Cordonnier, rue St.-Olivier.
Blais Jos. Dunbar, Cordonnier rue des Forges.
Blais Prosper, Maison de Pension .. ..
Blais Ve, Moïse, Rentière rue Niverville.
Blais William, Menuisier, rue des Forges.
Blanchet Jean-Bte. Journalier, rue St.-Philippe.
Bondy A. D., Avocat, rue Royale.
Bonneville Jean-Baptiste, Journalier, rue St.-Sévère.
Boisvert Isaac, Mouleur, rue St.-Philippe.
Boisvert Paul, Charretier, rue Badeau.
Borke Charles, Crépisseur, rue St.-Olivier.
Bouchard Cléophé Delle. Modiste, rue St.-Philippe.
Bouchard Paschal, Conducteur, rue Notre-Dame.
Boucher Amédée, Menuisier, rue St.-Roch.
Boucher Désisé, Menuisier, rue Royale.
Boucher E. A. .. rue St.-Roch.
Boudreault Edw. Pilot, rue des Forges.
Boudreault Henri, Journalier, rue Bonaventure.
Boudreault Louis, .. rue St.-Olivier.
Boudreault P. A. Avocat, rue Craig, résidence rue Hart.
Boudreau Ve. Zéphirin, Rentière, rue Notre-Dame.
Boulard David, Brossier, rue des Forges.
Boulard Isidore, Menuisier, rue St.-Olivier,
Bourdages L. G. Avocat, rue Bonaventure.
Bourdon Frs. Commerçant, rue Ste.-Julie.
Bourque Jos. Boulanger, rue Notre-Dame.
Bourque Jos. Journalier, rue St.-Roch.
Bourque. Pierre, Charretier, rue St.-Philippe.
Bowles Joseph, Voyageur, rue St.-George.

Brousseau, Antoine Journalier, rue Notre-Dame
Brunelle et Frère Marchands, rue Platon.
Brunelle Edouard, .. rue du Fleuve.
Brunelle Joseph, Batellier, rue St.-Paul.
Brunelle L. O. Avocat, rue du Fleuve.
Brunelle Uld. Boucher, rue des Champs.
Bruneau, Gaspard, Commerçant, rue St.-Olivier.
Bruneau Louis, Voyageur, rue St.-George.
Buckley Thomas, Fermier, rue Notre-Dame.
Burn Ve. Thomas, Rentière, rue Royale.
Burn William, Cultivateur .. ..
Bureau J. N., Avocat rue St.-Joseph.

C

Cadoret, Félix, Barbier rue Platon.
Cadoret, Jean, Journalier rue St.-Paul.
Cadoret, Joseph, ...
Cadoret, Xavier, .. rue Hertel.
Cadoret, Pierre, Journalier rue Haut Boc.
Cadoret, Albert, Navigateur rue Ste.-Geneviève.
Cadieux, Léandre, Bedeau, rue Bonaventure.
Carbonneau, François, Cordonnier rue St.-Frs.-Xavier.
Carbonneau Jos. Cordonnier, rue St.-François-Xavier.
Carbonneau, François, Journalier rue des Forges.
Carbonneau, Louis, Commerçant rue ..
Carpentier, Théophile, Scieur de long, rue Niverville.
Carignan, Onésime Marchand, rue des Forges.
Carrier, Louis, Boucher rue Notre-Dame.
Caron, Firmin, Journalier rue Plaisance.
Caron, Ignace, cultivateur rue St.-George.
Caron, Michel, commerçant coin du Marché et rue Bacadeau.
Carr, Robert cultivateur, rue des Pins.
Carter Henry, Médecin coin des rues Royale et Forges
Chainé, Zéphirin Journalier, rue St.-Paul.
Chateauneuf, Joseph Journalier, rue ..
Chabot, Xavier .. rue Hertel.

Charette, Elzéar Machiniste, rue St.-Sévère.
Charette, George Cordonnier, rue Plaisance.
Chiquette, Arsène .. ..
Chartré, Joseph Journalier, rue Volontaire.
Charette, Pierre Commerçant, rue St.-George.
Charette, Baptiste Journalier, ..
Charette, Joseph Voyageur, rue St.-Philippe.
Chevalier de la Durantaye, Louis, rue Adair.
[et Niverville.
Chaillon, Will. Marchand, coin des rues Ste.-Geneviève
Chateauneuf, Xavier Journalier, rue Bonaventure.
Chrétien, Antoine charretier, rue Notre-Dame.
Chenevert, Napoléon Tailleur, rue Notre-Dame
Clair, Louis Avocat, rue des Champs.
Clément, Benjamin Journalier, rue St.-Frs.-Xavier.
Cloutier, Augustin Marchand, rue des Forges.
Cloutier, Pierre charretier, rue Haut Boc.
Cloutier, Pierre Zacharie Menuisier, rue Volontaire.
Cloutier, Edouard Batellier, rue des Forges.
Contois, Odilon Cordonnier, rue Notre-Dame.
Connolly, Thomas Marchand, rue Notre-Dame.
Corbeille, Joseph fils, Forgeron, rue Notre-Dame.
Corbeille, Luc Charretier, rue St.-Roch.
Couture, Edouard Journalier, rue Notre-Dame.
Courteau, Urbain Maçon, rue St.-Olivier.
Cooke, André père, Forgeron, rue St.-George.
Cooke Thomas, ...
Cooke, Maxime Marchand, ..
Cooke, dame Ve. Richard, rue St.-Philippe.
Craig, J. C. H. Marchand, coin des rues Notre-Dame et des Forges, résidence rue Notre-Dame.
Craig, P. Laurent Notaire, rue du Fleuve.
Cressé, A. B. Avocat, rue des Forges, résidence rue Bonaventure,
Cressé, Dame Ve. Rentière, rue Alexandre.

D

Dalaire, Joseph Navigateur, rue St.-Philippe.

Dargis, François Commerçant, rue St.-Philippe.
Dargis, Louis charroyeur d'eau, rue Haut Boc.
Dauphiné, Joseph Journalier, rue Adair.
Dauphiné, Antoine .. rue Haut Boc.
Davieau, George Ferblantier, rue Notre-Dame.
Davieau, Augustin Cordonnier, rue Bonaventure.
Davieau, Benjemin Cordonnier, rue Adair.
Dawson, Simon J. Bourgeois, rue des Champs.
Décoteau, Louis Journalier, rue Niverville.
Décoteau, Michel, conducteur, rue Ste.-Geneviève.
Décoteau, Alexandre Journalier, rue Ste.-Geneviève.
Décoteau, Pierre Maison de Pension, rue du Fleuve.
Décoteau, A. M. Confiseur et Restaurant, coin des rues Notre.Dame et St.-George,
Décoteau, Gabriel Charretier, rue Réné.
Décoteau, Jean Navigateur, rue Bonaventure.
Décoteau, Louis .. rue Volontaire.
Deschaine, Olivier Manchonnier, rue Badeau.
Dechaine, Louis Journalier, rue Niverville.
Dechaine, Eugène Journalier. rue St. Roch.
Desmarais, Joseph Marchand, rue St. Pierre.
DeNiverville, Charles B. Avocat et conseil de la Reine rue Bonaventure.
DeNiverville, Joseph Huissier du shérif, rue Bonaven-ture.
DeNoncourt, N. L. Avocat, rue des Forges, residence rue Notre-Dame.
Derouin, Zéphirin Cordonnier, rue Badeau.
Desaulniers, Alfred Journalier, rue des Champs.
Desaulniers, A. L. Avocat, rue St.-Joseph.
Desaulniers, Wilbrod Sellier, rue Notre-Dame.
Desaulniers, Antoine Bourgeois, ..
Desaulniers, Toussaint Forgeron, rue St.-Philippe.
Dessureau, Charles Conducteur, rue St.-Roch.
Deslaurier, Henri Menuisier, rue St.-Philippe.
Désilets, O. O. Agent Comp. Richelieu, résidence Place d'Armes.
Desilets, Delle. Célina Modiste, rue des Forges.
Desilets, Alfred Avocat, rue St.-Antoine.
Désilets, J. M. Avocat, rue Alexandre.

DeTonnoncour, Jean Instituteur, rue St.-Joseph.
Desrocher, Arsène Journalier, rue St.-Paul.
Deveau, Joseph Menuisier, rue Notre-Dame,
Deveau, Dame Ve. Pierre Rentière, rue Notre-Dame.
Dorion, Pierre Boucher, rue Bonaventure.
Dorval, Olivier Journalier, rue Niverville.
Duchesne, Antoine Cordonnier, rue Platon.
Duchesne, J. Bte. Cordonnier rue Notre-Dame.
Duchesne, Euchariste Cordonnier, place du Marché.
Duchesne, Raphaël .. rue Notre-Dame.
Duberger, N. A. Avocat et Dépt. Protonotaire, rue St.-François Xavier.
Dubord, Alphonse Agent des Terres, rue St.-Pierre.
Dubord, Louis Conducteur, rue Ste.-Julie.
Dufresne, Napoléon Marchand, rue des Forges.
Dufresne, George Charretier, rue Notre-Dame.
Dufresne, Joseph fils Marchand, rue Notre-Dame.
Dufresne et Frères, Libraires, rue Notre-Dame.
Dufresne, Honoré Rivard N. P., rue ..
Dufresne, Joseph père, Maison de Pension et Charretier rue du Fleuve.
Dufresne, Dominique Cultivateur, rue des Champs,
Dugré, Joseph Charpentier, rue Bonaventure.
Dugré. Charles Boulanger, rue St.-Denis.
Dugré, Joseph Cordonnier, rue Notre-Dame.
Dugré, Isidore Maçon, rue ..
Dugré, Charles Maçon, rue St.-Pierre.
Dumoulin, Sévère Avocat, rue des Champs.
Dumoulin, Dame P. B. Rentière, rue des Champs.
Dumont, J. B. O. Avocat, rue Alexandre, résidence chez Dame St. Julien, rue Platon.
Dumont, Grégoire Commerçant, rue St.-Denis.
Dunn, Dame Ve. Rentière, rue des Forges.
Duplessis, Charles Maçon, rue St.-Olivier.
Duplessis, Charles Journalier, rue Bonaventure.
Duplessis, Isidore Charpentier, rue Niverville.
Duplessis, Alfred Journalier, rue Ste.-Julie.
Duplessis, Ludger Voyageur, rue St.-George.
Dupont, Joseph Chasseur, rue Notre-Dame.
Dupont, Louis Rentier, . ..

Dupont, Moïse Cultivateur, rue Notre-Dame.
Dupont, Chrisologue Gardien du Palais de Justice, rue des Champs.
Dupont, Edouard Cordonnier, rue Notre-Dame.
Dupont, Ve. Pierre Photographe, rue Alexandre.
Dupuis, Eugène Fondeur, rue St.-Philippe.
Dupuis, Louis Fondeur, rue Notre-Dame.
Dusseault, Louis Messager de la Corporation, rue Vo-[lontaire.
Durand, Xavier Commerçant, rue Bonaventure.
Durocher Charles Cordonnier, rue St.-Philippe.
Duval, Adolphe Charpentier, rue Bonaventure.
Duval, Sévère Charretier, rue St.-Philippe.
Duval, Narcisse Cordonnier, rue des Forges.
Duval, Aimé Boulanger, rue Notre-Dame.
Duval, Trefflé Maçon, rue Notre-Dame.
Duval, Louis G. Régistrateur, rue des Champs.
Duval, Louis Charretier, rue Royale.
Duval Beloni, Cordonnier, rue Adair.
Duval, Napoléon Cordonnier, rue Adair.
Duval, Joseph Charretier, rue des Forges.
Duval, Philippe Journalier, rue Notre-Dame.
Duval, David Cordonnier, rue Adair.

E

Edwards William, machiniste, rue des Pins,

F

Farmer, Thos. G, Hotelier, rue du Fleuve.
Fearon, Elisa J., commerçante, rue des Champs.
Fenwick A. G., médecin rue Alexandre.
Fearon, George Crieur de la cour des juges de Paix, rue des Forges.
Fearon, Henry bourgeois, rue des Forges.
Féron, Claude commerçant, rue St.-Georges.
Féron Joseph, maçon, rue Haut Boc.

Féron, Edouard cordonnier, rue des Champs.
Feron, Claude Crieur de la cour, ..
Féron, Antoine journalier, rue Bonaventure.
Feron, Charles Constable, . ..
Féron, Fabien boucher, rue Plaisance.
Féron, Israël journalier, rue St.-Roch.
Féron, Adolphe journalier, rue Notre-Dame.
Fisette, Michel tonnelier, . ..
Fitzgerald, John Agent de G. B. Hall, rue du Platon, résidence rue Notre-Dame.
Fortin Jean commerçant, rue Plaisance.
Fortin, Thomas commerçant, rue des Forges.
Frères de la Doctrine Chrétienne, rue St.-Pierre.
Frigon et Frère, marchands, rue Notre-Dame.

G

Gagnon Louis menuisier, rue Ste.-Julie.
Gagnon, Pierre journalier, rue St.-Philippe.
Gagnon, Joseph commerçant, rue St.-George.
Gailloux J. Bte., Grand Consatble, rue Notre-Dame.
Gailloux, Michel jonrnalier, rue St.-Philippe.
Gaudet, J. F. arpenteur, rue du Fleuve.
Galarneau, journalier, rue Notre-Dame.
Galaut, Médéric journalier, ..
Gaulin, Joseph, journalier, rue Notre Dame.
Gauthier, J. Bte., père, boulanger, rue Badeau.
Gauthier, F. X. Etudiant en droit, . ..
Gauthier, J. Bte., fils, boulanger, rue du Fleuve.
Gauthier, Jérémie boucher, rue des Forges.
Gauthier, Maxime hotelier, rue Platon.
Gauthier, Odilon sellier, rue Notre-Dame.
Gauthier, Joseph journalier, rue Niverville.
Gauthier, Pierre journalier, rue Plaisance,
Gauthier, Nazaire menuisier, rue Volontaire.
Gauthier, Félix charron, rue St.-George.
Gauthier, David journalier, rue St.-Roch.
Gauthier, Hilaire boucher, rue St.-Philippe.

Gauthier, Moïse commerçant, rue des Forges.
Gauthier, Israël journalier, . ..
Gauthier, Joseph conducteur, . ..
Gélinas, Edouard commerçant, rue St.-Frs.-Xavier.
Gélinas, Augustin commerçant rue des Forges
Gendreau, Dme. Ve. commerçante, rue du Platon.
Genest, C. B. avocat, rue Bonaventure.
Genest, L. U. A. avocat, greffier de la paix, rue Royale.
Gendron, Gonzague, journalier, rue Niverville.
Gendron, Joachim journalier, rue St.-Olivier.
Germain, Sevère journalier, rue Adair.
Germain, Charles journalier, rue Niverville.
Germain, Jean commerçant, rue Ste-Geneviève.
Gervais, L. E. marchand, rue Notre-Dame.
Gervais, A. E. Etudiant en droit, rue Bonaventure.
Giasson, Thomas conducteur, rue Notre-Dame.
Gignac, Jean journalier, rue Notre-Dame.
Ginnis, William Geolier, rue de la Prison.
Ginnis, Evens, rue St.-Denis.
Girardeau, Paschal journalier, rue Adair,
Girardeau, Charles conducteur, rue Ste.-Geneviève.
Girardeau, Joseph journalier, rue St.-Denis.
Girardeau, Jean charretier, rue Notre-Dame.
Girardeau, Olivier journalier, ..
Girard, Flavien charretier, rue Royale.
Girard, Jos. fils de Frs. charretier, rue des Forges.
Girard, Joseph journalier, rue St.-Olivier.
Girard, François charretier, rue Bonaventnre.
Girard, Charles journalier, rue St.-George.
Giroux, Dame Ve. Joseph, rue Royale.
Giroux, L. C. P. médédin, . ..
Giroux, Amédé menuisier, rue St.-Philippe.
Giroux, Pierre forgeron, . ..
Giroux, Joseph menuisier, rue Notre-Dame.
Giroux, Jean journalier, . ..
Gobeil, Joseph cordonnier, rue Platon.
Godby, C. H. collecteur des Douanes, Places d'Armes.
Godin, J. N. marchand, rue du Platon.
Godin, Zéphirin conducteur, rue St.-Roch.
Godin, Auguste charpentier, rue St.-Philippe.

Godin Augustin journalier, rue St.-Philippe.
Godin, Philippe E. marchand, rue Notre-Dame.
Godin, Edouard charron, . ..
Godin, Louis charron, . ..
Godin, L. U. charron, . ..
Godin, Colbert charretier, . ..
Godin, Edouard commis-marchand, ..
Godin, Félix charretier rue du Fleuve.
Godin, Joseph teneur de livres, rue St.-Benoit.
Gouin, G. A. marchand de bois, rue St.-Antoine, résidence rue Notre-Dame.
Gouin, Pierre journalier, rue St.-Frs.-Xavier.
Gouin, Charles commis, rue Notre-Dame.
Grandmaison, Adolphe journalier, rue St.-George.
Goulet, Adolphe conducteur, rue Notre-Dame.
Goulet, Léon conducteur, . ..
Grant, Abraham conducteur, rue Haut Boc.
Gravel, Philippe marchand-tailleur, rue du Platon.
Grenier, Célestin menuisier, rue Notre-Dame.
Grenier, Léon journalier, rue des Forges.
Guilbert, Charles boulanger, rue St.-Joseph.
Guilbert, Jean boulanger, rue Badeau.
Guilbert, Augustin commerçant, rue Badeau.
Guilbert, Hilaire journalier, rue St.-Roch.
Guilbert, Antoine mouleur, rue St.-Olivier.
Guillet, Valère N. P. et coronaire, rue Notre-Dame.
Guillet, F. X. Avocat, rue St.-Joseph.
Guilmette, Augustin menuisier, rue St.-Frs.-Xavier.
Guilmette Napoléon, munuisier, rue St.-Sévère.
Guilmette, Augustin menuisier, rue St.-Roch.
Guilmette, J. Bte. menuisier, rue St.-Philippe.

H

Hall, G. B. marchand de bois, rue Platon.
Hamel, Louis conducteur, rue St.-Joseph.
Hamel, O. Z. menuisier et entrepreneur, rue St.-Sévère.

Hamel, Dame Ve. François, rue des Champs.
Hamel, Etienne journalier, rue Ste.-Julie.
Hamel, Isaïe conducteur, . ..
Hamel, André journalier, . ..
Hamel, Réné journalier, rue Niverville.
Hamel, Adolphe, journalier, . ..
Hamel, Charles journalier, rue Ste.-Geneviève.
Hamel, Alex. journalier, . ..
Hamel, Joseph menuisier, rue St.-George.
Hamel et Duval, marchands, rue Platon,
Hamel, François marchand, rue des Forges.
Hamel, Chas. journalier, rue St.-Paul.
Hamilton, William conducteur, rue St.-Sévère.
Harisson, John ferblantier, rue des Forges.
Harnois, Edouard commerçant, rue Bonaventure.
Harnois, Will. boulanger, . ..
Hart, Dame Ve. Aaron rentière, rue des Champs.
Hart, Dame Ve. Julia rentière, rue Alexandre.
Hart, I. Craig bourgeois, rue des Forges.
Hart et Désilets, avocats, rue Notre-Dame.
Hart, Capt. Geo., agent d'assurance, Boulevard.
Hébert, Joseph journalier, rue Adair.
Héroux, Xavier journalier, rue St.-Philippe.
Héroux, Frs. charretier, . ..
Hould, Aimé cordonnier, . ..
Hould, J. B. L. avocat, rue Notre-Dame, .
Houle, Alex. charpentier, rue Niverville.
Houle, Moïse journalier, rue Plaisance.
Houle, Dame Ve. Nar. blanchisseuse, rue Notre-Dame.
Houle, Hercule journalier, rue Notre-Dame.
Houliston, George avocat, rue Platon, résidence rue Bonaventure.
Houliston, William marchand, rue Notre-Dame.
Hubert, Petrus N. P., rue St-Joseph.
Hubert, P. Léger N. P., . ..

I

Imbleau, Dame Ve. Réné, rue St.-Philippe.

J

Jourdain, Philippe marchand, rue Badeau.

K

Kearnan, Christopher, rentier, rue Bonaventure.
Kearnan, John jardinier, rue Niverville.

L

LaBarre, D. G, N. P., rue Bonaventure.
LaBranche, Charles menuisier, rue St.-George.
LaBranche, Moïse menuisier, rue des Champs.
Labrèche, Charles menuisier, rue St.-Olivier.
Labrèche, Godfroi menuisier, rue Ste.-Julie.
Lacerte, Benjamin charretier, rue St.-Sévère.
Lacerte, Désiré commerçant, rue Badeau.
Lacerte, Alfred journalier, rue Niverville.
Lacroix, François journalier, rue des Champs.
Lacroix, Pierre menuisier, rue Alexandre.
Lacroix, Pierre boulanger, rue Ste.-Julie.
Lacroix, Joseph charretier, rue des Forges.
Lacroix, Jean charretier, . . .
Lacroix, Calixte forgeron, rue Notre-Dame.
Lacroix, Dame Ve. J. Bte, blanchisseuse, rue St.-Paul.

Lafond, Ve. François laveuse, rue Adair.
Lafond, Joseph charretier, rue Ste.-Geneviève.
Lafontaine, Joseph conducteur, rue Plaisance.
Lafontaine, Eusèbe architecte, rue Notre-Dame.
Lafontaine Edouard commis, . ..
Lalancette, Dame marchande, . ..
Lamb, William teneur de livre, rue St.-Philippe.
Lambert, Ve. Thos. pension privée, rue Notre-Dame.
Lambert, Joseph menuisier, rue des Prisons.
Lami, Louis marchand, rue Notre-Dame.
Lamert, Xavier maçon, rue Haut Boc.
Lamothe, Ve. L. D. couturière, rue Bonaventure.
Lamothe, Pierre ingénieur, rue Bell.
Lampron, Louis père menuisier, rue St.-Philippe.
Lampron, Louis fils jardinier, rue St.-Paul.
Landry, Charles journalier, rue Plaisance.
Landry, Norbert journalier, rue St.-George.
Landry, Xavier tailleur, . ..
Landry, François commerçant, rue St.-Olivier.
Landry, Adolphe journalier, rue Ste.-Geneviève.
Langlois, Louis navigateur, rue du Fleuve.
Langlois, Alfred journalier, rue St.-Philippe.
Langlois, Louis .. . ..
Lanigan, Richard teneur de livre, rue Royale.
Lanigan, William marchand, rue Platon.
Lanigan, Delle. modiste, rue Notre-Dame.
Larivière, George artiste, rue St.-Roch.
Larivière, Frs. charron, . ..
Larivière, Jacques meublier, rue St.-Philippe.
Larose, Léandre journalier, . ..
LaRue, Auguste fondeur, coin des rues St.-Joseph et Bonaventure.
LaRue, Théophile cultivateur rue Royale.
Lassalle, Godfroi marchand, rue Notre-Dame.
Lassalle, Béloni percepteur du revenu, rue St.-Frs.-Xavier.

Lassiseraye, Delles rentieres rue St.-Frs.-Xavier.
Lassonde, Narcisse menuisier, rue Notre-Dame.
Latreille, Onésime marchand-tailleur, coin des rues Notre-Dame et Platon.
Latreille, Pierre cordonnier, rue St.-George.
Laviolette, Benjamin journalier, rue Bonaventure.
Leduc, Eustache sacristain, rue Bonaventure.
L'Esquadre, Paul voyageur, rue Plaisance.
Lewis, Antoine mouleur, rue St.-Philippe.
L'Enseigne, Xavier journalier, rue St.-Philippe.
Lemire, Edouard journalier, rue St.-Paul.
Léreau, Dame garde-malade.
Levasseur, Calixte imprimeur, rue Boyale.
Levasseur, Edouard commerçant, rue Bonaventure.
L'Heureux, Uldoric journalier, rue Adair.
Limage, Louis journalier, . . .
Limage, Isidore . . . .
Lincaster, Etienne . rue Bonaventure.
Lincaster, George . . . .
Linctôt, Antoine commerçant, rue des Champs.
Livernoche, Moïse charron, rue St.-Philippe.
Lor, Isaac journalier, rue des Champs.
Lor, Télesphore, marchand, rue Notre-Dame.
Lor, Théodore sellier, rue Notre-Dame.
L'Oiseau, Michel barbier, rue Platon.
Lortie, Dominique maçon, rue Ste.-Julie.
Lottinville, Sévère avocat, rue Alexandre.
Lottinville, Flavien N. P., rue Notre-Dame.
Louthood, Charles teneur de livres, rue St.-Frs.-Xavier.
Luckerhoff, L. G. ferblantier, rue St.-Antoine.
Luckerhoff, James . . . .
Luckerhoff, Gerard . . . .
Lymbreneur, Marcel cultivateur, rue St.-Paul.
Lymbreneur, Cyriac conducteur, . . .
Lajoie, G. Raphaël commerçant, rue des Forges.

M

Mailhiot, H. G, avocat, rue Bonaventure.
Mailloux, Zéphirin mouleur, rue St.-George.
Mailloux, Thomas journalier, rue St.-Olivier.
Marceau, Flavien commerçant, rue des Forges.
Marchand, Auguste journalier, rue St.-George.
Marchand, Vidal machiniste, rue Notre-Dame.
Marchand, Alexis menuisier, rue St.-Paul.
Marchand, Gédéon boulanger, rue Réné.
Marcheterre, John artiste, rue St.-Roch.
Marcoullier, Jean menuisier, rue St.-Denis.
Marcotte, Isidore commerçant, rue des Forges,
Marcoux, Joseph forgeron, rue Haut Boc.
Marcoux, Philippe commerçant, rue Platon.
Marcoux, John boulanger et boucher, rue des Forges.
Martel, Auguste batelier, rue St.-George.
Martel, Uldoric rentier, rue St.-Philippe.
Martel, Théodore navigateur, ..
Martel, Elzéar hotelier, coin des rues des Forges et Badeau.
Martin, Hilaire journalier, rue Notre-Dame.
Masse, Narcisse cultivateur, rue St.-Paul.
Masseau, A. boucher, rue Niverville.
Massicotte, Ferdinand maçon, rue Adair.
Mathieu, David pilot, rue des Forges.
Maton, Sévère sellier, rue St.-Philippe.
McDonald, Delle. institutrice, rue St -Joseph.
McDougall, James agent de banques, rue St.-Joseph.
McDougall, William avocat, rue Alexandre.
McDougall et Houliston, avocats, rue Platon.
McDougall et fils, marchands, rue des Forges.
McKelvie, Alex. père, forgeron et machiniste, rue Notre-Dame.

McKelvie Alexander fils, forgeron, rue Notre-Dame
McKelvie, Henry machiniste, . .
McLaren, Robert ministre de l'église écossaise, rue St.-Olivier.
McLeod, George crépisseur, rue Niverville.
McLeod, J. Bte. . . Bonaventure,
McLeod, M. étudiant en droit, rue Bonaventure.
McClung, Samuel horloger et bijoutier, rue Notre-Dame.
McMaster, Allen marchand de bois, rue St.-Benoit.
McPherson, Dame Ve. hotelière, rue Platon.
McPherson, Alex. gérant de la compagnie du gaz, rue St.-Roch.
Menançon, Antoine sellier, rue St.-George.
Menançon, Paul sellier, rue Notre-Dame.
Menin, Joseph journalier, . . .
Menin, Louis conducteur de malle, rue Platon.
Mérinos, Octave journalier, rue Royale.
Mérinos, Antoine menuisier, . .
Michelin, Pierre conducteur, rue St.-Roch.
Michelin, Edmond batelier, rue Notre-Dame.
Milette, Pierre architecte, rue des Forges.
Miller, Dame Charles sage-femme, rue Royale.
Miller, Pierre imprimeur, rue Royale.
Milot, Docité boucher, rue Niverville.
Milot, Godfroi boucher, rue Ste.-Geneviève.
Mitchel, John H. conducteur, rue St.-Benoit.
Mongrain, Onésime huissier, rue Niverville.
Moni, Charles journalier, rue St.-George.
Monpas, Joseph journalier, rue Bonaventure.
Morais, Charles menuisier, rue des Champs.
Moreau, Jules menuisier, rue des Forges.
Morissette, Pantaléon machiniste, rue St. George.
Morissette, Louis peintre, . . .
Morissette, Trefflé, machiniste, rue Notre-Dame, résidence rue St.-George.

Morissette, Jos. père peintre, rue St. Philippe.
Morissette, Jos. fils peintre, . ..

N

Neault, Jacques marchand, rue Platon.
Neveu, Basile ferblantier, rue des Forges.
Noël, Antoine menuisier rue Notre Dame.
Normand, Edouard entrepreneur, rue des Champs.
Normand, T. E., N. P., rue St.-Joseph.
Normand, Hercule menuisier et entrepreneur, coin des rues St.-Paul et St.-Benoit.

O

Obruchon, Denis journalier, rue Notre-Dame.
Ogden, I. G. shérif, rue St.-Pierre.
Ogden, Henry député shérif, rue St.-Pierre.
Ogden, C. K. maitre de poste, boulevard.
Olivier, Aimé marchand, rue Notre-Dame.
Omen, James journalier, rue Adair.

P

Page, Dr. J. Q., dentiste, Agent de Pianos, Mélodiums et Machines à coudre, maison de pension privée de Dame St.-Julien, rue Platon.
Pagé, Dame Ve. commerçante, rue St.-Sévère.
Pagé, Béloni journalier, . ..
Pagé, David . rue St.-Denis.
Panneton, Philippe boulanger, rue St.-Pierre.
Panneton, Frs. menuisier, rue St.-Sévère.
Panneton, Zéph. conducteur, rue Ste.-Julie.

Panneton, Joseph journalier, rue Adair.
Panneton, Narcisse . . ..
Panneton, Denis . . ..
Panneton, P. E. avocat, rue Bonaventure.
Panneton, Joseph rentier et cultivateur, rue Bonaventure.
Panneton, Joseph voyageur, rue Plaisance.
Panneton, Charles peintre, rue St.-Philippe.
Panneton, Henry . . ..
Panneton, Aimé . . ..
Panneton, Hercule marchand, rue Notre-Dame.
Panneton, Dame Ve. Aimé pension privée, rue Notre-Dame.
Papineau, Adolphe forgeron, rue St.-Antoine.
Paquette, Louis journalier, rue Adair.
Paquin, Dame Ve. M. blanchisseuse, rue Adair.
Paquin, Eucharistejournalier, rue St.-Paul.
Paquin, Raphaël journalier, rue des Pruches.
Paradis, J. marchand, rue Notre-Dame.
Parent, Joseph ouvrier, rue Haut Boc.
Parent, Barthelemie charretier, rue St.-George.
Parent, Joseph journalier, rue des Pruches.
Parent, Edouard maçon, coin des rues St.-Benoit et St.-Hélène.
Parent, Victor maçon, rue St.-George.
Parkins, T. B. limeur, moulin Am. rue Notre-Dame.
Pellerin, Louis journalier, rue St.-Denis.
Pellerin, Ant. charretier, rue Platon.
Pellerin, Elie commerçant, rue des Forges.
Pelletier, Alex. journalier, rue Ste.-Julie.
Pelletier, Frs. journalier, rue St.-George.
Peron, Adolphe journalier, rue St.-Paul.
Perus, Edmond journalier, rue des Pins.
Pervis, Dame Ve. rentière, rue St.-Frs.-Xavier.
Peterson, Ant. menuisier, rue Hertel.
Piché, Louis journalier, rue Notre-Dame.

Pilon Joseph, réparateur de lignes télégraphiques, rue René.
Pleau André, commerçant, rue Ste.-Julie.
Pleau Edouard, fils., commerçant, rue des Forges.
Pleau Ant., boulanger, rue Notre-Dame.
Polette Hon. Ant., juge, rue Bonaventure.
Poliquin Pierre, hotelier, rue du Fleuve.
Poliquin Joseph, ouvrier, rue St.-Sévère.
Pothier J.-Bte., rentier, rue St. Joseph.
Pothier P. E., marchand, rue Platon.
Pothier Olivier, menuisier, rue Volontaire.
Pothier Théodore, journalier, rue St.-Olivier.
Pothier Louis, maçon, rue des Forges.
Poulin Joseph, journalier, rue Plaisance.
Pratte Dame Ve. Théop., couturière, rue Haut Boc.
Précourt Luc, rentier, rue St.-Philippe.
Précourt Ant., menuisier, . ..
Précourt Oct., cordonnier, rue des Forges.
Proulx Dame Ve. Louis, pension privée, rue Notre-Dame.
Proulx Marcel, journalier, rue St.-Pierre.

Q

Quin Edw. marchand de bois, Bureau, rue Notre-[Dame.
Quevillon Jean, charretier, rue St.-George.
Quevillon Charles, boueur, rue St.-George.

R

Rabouin Joseph, journalier, rue Adair.
Raiche Pierre, charretier, rue Bonaventure.
Rancourt Moïse, journalier, rue St.-George.

Rayner James, marchand de bois, rue Notre-Dame.
Renaud Amable, cordonnier, rue des Forges.
Remillard Rémi, charron, rue St.-George.
Richer Laflèche Charles, navigateur et commerçant, rue Notre-Dame.
Rickaby Théophile, encanteur et marchand à commission, rue Notre-Dame.
Rickaby William, commis, rue St.-Pierre.
Ringuette J.-Bte., crieur public, rue St.-Philippe.
Ritter J. U., marchand, rue du Platon.
Rivard Henry, charretier, rue Notre-Dame.
Rivard Dame Ve. Uld., pension privée, rue St.-[François-Xavier.
Rivard Narcisse, journalier, rue Ste.-Julie.
Roberge François, .. Plaisance.
Robert Amable, journalier, rue Notre-Dame.
Robert Godfroi, ...
Robert Ignace, ...
Robert Xavier, ...
Robert Henry, commerçant, rue Bonaventure.
Robert David, ouvrier, rue St.-George.
Robichon et Frères, marchands, rue des Forges.
Robichon J., forgeron, rue Badeau.
Robichon Louis, artiste et peintre, rue Bell.
Robichon Pierre, fabricant de moulins à battre et mécanicien, rue Notre-Dame.
Robitaille L. J., marchand, rue Notre-Dame.
Rocheleau A. E., ...
Rocheleau Frs., marchand-tailleur, ..
Rocheleau Alphonse, forgeron, rue St.-Philippe, résidence rue St.-Roch.
Rocheleau Odilon, insp. de la cité, rue St.-George.
Rockeray John, ingénieur, rue des champs.
Rolland Siméon, Surintendant et mesureur de bois aux moulins à scies de M. Ward, rue St.-Benoit.

Rondeau Joseph, journalier, rue Hertel.
Ross Edouard, .. rue Niverville.
Roy Louis, scieur de long, ..
Royer Charles, marchand, rue du Platon.
Rousseau et Gauthier, marchands, rue des Forges.
Rowen Wm. Henry, prop. et édit. de l'*Ere Nouvelle*, rue Notre-Dame.
Ryan John, marchand, rue Notre-Dame.

S

Sarazin André, forgeron, rue St.-George.
Sarazin Louis, .. rue Badeau.
Sarazin Norbert, journalier, rue Bell.
Samson Joseph, charpentier, rue Ste.-Julie.
Saucier Dame Ve. Joseph, rue St.-Joseph.
Saucier Narcisse, Boulanger, rue des Champs.
Sauvageau Olivier, navigateur, rue Notre-Dame.
Sauvageau Onésime, scieur, rue Plaisance.
Savard Etienne, forgeron, rue St.-Denis.
Sébastien Joseph, conducteur, rue Ste.-Geneviève.
Sheavis James, journalier, rue des Pruches.
Shortis James, marchand rue du Platon, résidence rue Alexandre.
Sigman Ludger, journalier, rue Niverville.
Simard Joseph, conducteur, rue St.-Denis.
Soll Helmouth, tonnelier, rue St.-Philippe.
Sparks Alex., charpentier, rue des Champs.
St.-Arnaud Dame Ve., fileuse. rue Ste.-Julie.
St.-Hilaire Frs., journalier, rue Adair.
St.-Hilaire John, .. rue Bonaventure.
St.-Laurent Jérémi, .. rue Adair.
St.-Laurent Louis, ...
St.-Onge Léandre, ouvrier, rue St.-Philippe.
St.-Onge Louis, journalier, . ..

St.-Pierre Antoine, journalier, rue des Pruches.
St.-Pierre Didace, .. rue Royale.
St.-Pierre Dame Ve. Jos. modiste, rue Notre-Dame.
St.-Pierre Joseph, charretier, rue Notre-Dame.
St.-Pierre Pierre, journalier, rue St.-Philippe.
St.-Pierre Théodule, cultivateur, rue Royale.
Stanley Henry, journalier, rue St.-Paul.
Stobbs Frederick, libraire, rue Notre-Dame.
Symmes H. R., agent des travaux publics, ..
Sweezey E. P., surintendant, rue St.-Frs.-Xavier.

T

Taillon Léon, batelier, rue Notre-Dame.
Tailor Jacob, journalier, rue St.-Paul.
Tapin Frs. - Xavier, marchand de meubles, rue Notre-Dame, résidence rue Royale.
Tessier Jean Bte. commerçant, rue Ste.-Julie.
Thérault Ludger, journalier, rue Bonaventure.
Thérault Nicholas, mouleur, rue Badeau.
Thivierge Jean Bte., sellier, rue Notre-Dame
Thivierge Zéphirin, journalier, rue St.-Paul.
Thomas James, batelier, rue Hertel.
Thompson John, charretier, rue du Platon.
Thompson Joseph, agent de E. Quin, rue Notre-Dame.
Toupin Joseph, Journalier, rue Notre-Dame.
Traverse John, .. rue Ste.-Julie.
Tremblay Romain, .. rue St.-Paul.
Trempe Adolphe .. rue Bonaventure.
Trempe Louis, charretier, rue Badeau.
Treneman Joshua, confiseur, rue Notre-Dame.
Trottier J. E., forgeron, rue St.-Roch.
Trudelle Adolphe, peintre, rue Bonaventure.

Turcotte Dame Ve. Honble. J. E., rue du Fleuve, [Boulevard.
Turcotte Joseph, sellier, rue Notre-Dame.
Turner John, marchand-cordonnier, rue du platon.
Turner Robert, cordonnier, rue royale.

V

Vadeboncœur Delle. Emélie, modiste, rue Royale.
Vadeboncœur Chas. menuisier, rue Ste.-Geneviève,
Valentine Charles, marchand de cuir, etc., rue [des Forges.
Valière Dame Ve. Honble. rue Bonaventure.
Valière Hyacinthe, cordonnier, rue Notre-Dame.
Vallée Dame Ve. G. J. A., . ..
Vallée Dominique, horloger et orfèvre, rue des [Forges.
Vallée Joseph, journalier, rue Notre-Dame.
Vanasse P. B. rue Notre-Dame.
Varin Joseph, menuisier, rue St.-Olivier.
Vasseur Journalier, rue Notre-Dame.
Veillette Louis, Journalier, rue Adair.
Velmure Joseph, tanneur, rue Notre-Dame.
Verrette et Verrette, marchands, rue du Platon.
Verrette Pierre, voyageur, rue St.-Denis.
Verville Olivier, journalier, rue Adair.
Vézina Dame Ve. P., rentière, rue Niverville.
Vidal Zéphirin, hotelier, rue des Forges.
Vigneau et Lambert, hoteliers, rue du Fleuve.
Vierge Joseph, Journalier, rue St.-Philippe.
Vierge Joseph, peintre, . ..
Voisard Joseph, boucher, rue Ste.-Julie.
Voisard Odilon, ...

W

Ward C. K., propriétaire des moulins à scies de [Ward.
Warnachie Louis, jardinier, rue des Forges.
Whiteford W. A. J., horloger et bijoutier, rue Notre-Dame, résidence rue des Champs.

Y

Young Daniel, cultivateur, rue St.-Paul.

Z

Zaste André, charretier rue Niverville.

Evêché de Trois-Rivières.

Monseigneur COOKE THOMAS, Evêque de Trois-Rivières.
„ LAFLÈCHE LOUIS, Coadjuteur.
Baillargeon Révd. Flavien, Curé d'Office.
Rheault Révd. Louis Sévérin, Vicaire,
Delphos Révd. Alexis, Secrétaire.

Collége des Trois-Rivierès.

Panneton Elie, Ptre., Supérieur.
Héroux Napoléon, Ptre., Procureur.
Richard Louis, Ptre., Directeur.

PHYSIQUE ET MATHÉMATIQUE.

Caron Napoléon, Eccl., Professeur.

PHILOSOPHIE INTELLECTUELLE.

Dupont Emmanuel, Eccl., Professeur.

RÉTHORIQUE.

Guilbert Emmanuel, Eccl., Professeur.

BELLES-LETTRES.

Cooke John, Eccl., Professeur.

VERSIFICATION.

Brassard Philémon, Eccl., Professeur.

MÉTHODE.

Tessier Uldoric, Eccl., Professeur.

SYNTAXE.

Champagne Pierre, Diacre, Professeur.

ÉLÉMENTS.

Verville Ferdinand, Eccl., Professeur.

COURS COMMERCIAL.

Godin Elphège, Eccl., Professeur.

MAITRE DE SALLE.

Dagneault Sévère, Eccl., Professeur.

EXECUTIF.

Son Excellence le Très-Honorable CHARLES STANLEY VICOMTE MONCK, Baron Monck de Ballytrammon, dans le Comté de Wexford, dans la Pairie d'Irlande, et Baron Monck de Ballytrammon, dans le Comté de Wexford, dans la Pairie du Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, Gouverneur-Général du Canada, &c., &c., &c.

L'honorable Sir John A. MacDonald, C. C. B.
" George Etienne Cartier, C. B.
" Samuel Léonard Tilley, C. B.
" Alexander Tilloch Galt, C. B.
" William McDougall, C. B.
" William Pearce Howland, C. B.
" Adams George Archibald.
" Adam Johnston Fergusson Blair.
" Peter Mitchell.
" Alexander Campbell.
" Jean Charles Chapais.
" Hector Louis Langevin, et
" Edward Kenny,

Membres du Conseil privé de la Reine pour le Canada.

William Henry Lee, Ecr., Greffier du Conseil privé de la Reine pour le Canada.

Major-Général Henry William Stisted, C. B., Lieutenant-Gouverneur de la Province d'Ontario.

L'honble. Sir Narcisse Fortunât Belleau, Chevalier, Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec.

Lieutenant-Général Sir William Fenwick Williams, Baronet, de Kars, C. C. B., Lieutenant-Gouverneur de la Province de la Nouvelle-Ecosse.

Major-Général Charles Hastings Doyle, Lieutenant-Gouverneur de la Province du Nouveau-Brunswick.

MINISTÈRE LOCAL.

PROVINCE DE QUEBEC.

Hon. M. P. J. O. Chauveau, premier Ministre, Secrétaire de la Province et Ministre de l'Instruction Publique.
Hon. M. G. Ouimet, Procureur-Général.
Hon. M. C. Dunkin, Trésorier.
Hon. M. J. O. Beaubien, commissaire des Terres de la Couronne.
Hon. M. Louis Archambault, Ministre des Travaux Publics.
Hon. M. Chs. B. de Boucherville, Orateur du Conseil Législatif.
Hon. M. G. Irvine, Solliciteur-Général.

CORPORATION

De la Cité de Trois-Rivières.

Sévère Dumoulin, Maire.

CONSEILLERS.

J. C. H. Craig.
N. L. DeNoncourt.
J. M. Désilets.
Dom. Dufresne.
L. E. Gervais.
Flavien Lottinville.
P. E. Panneton.
J. B. Thivierge.
J. G. A. Frigon,
Secrétaire-Trésorier.

L. T. Garceau,
Asst. Secrét.-Trésorier.

Ovide Rocheleau,
Surintendant du Feu.

Louis Dussault,
Collecteur et Messager.

CLERCS DE MARCHÉS.

Augustin Cloutier,
Marché aux Denrées.

Léandre St.-Onge,
" au Foin.

Maxime Gauthier,
" au Poisson.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Sévère Dumoulin,
Président.

Les Commissaires sont les Conseillers plus haut nommés.

J. G. A. FRIGON,
Secrétaire-Trésorier.

VALEUR DES PROPRIÉTÉS FONCIÈRES DE LA CITÉ DE TROIS-RIVIÈRES.

Quartier	St.-Louis	$282.320
"	Ste.-Ursule	222.685
"	Notre-Dame	118.520
"	St.-Philippe	181.780
Total		$804.704

Montant des Taxes	Municipales	$2,274.08½
" " "	d'Ecoles	954.00½
Total		$3,228.09

TARIF DES LICENCES.

Licences	d'Auberge	$100.00
"	Marchands de Liqueurs	40.00
"	Destillateurs	10.00
"	Maison de Pension	10.00
"	Billards et Bagatelles	30.00
"	Colporteurs	2.00
"	Charretiers	1.00

JUDICIAIRE.

OFFICIERS DE JUSTICE, DISTRICT DE TROIS - RIVIÈRES.

Juge de la Cour Supérieure....	L'Honble. Ant. Polette.
Shérif.....	Isaac G. Ogden.
Député-Shérif.....	Henry Ogden.
Proton. de la Cour Supérieure.	Edward Barnard.
Greffier de la Cour de Circuit.	Edward Barnard.
Députés	Narcisse A. DuBerger.
Députés	François X. Guillet.
Clerc du Barreau.....	Pierre Ed. Vézina.
Greffier de la Couronne.....	Edward Barnard.
Député.....	Narcisse A. DuBerger.
Greffier de la Paix.....	Laurent U. A. Genest.
Député.....	Charles B. Genest.
Greffier de la Cour de Circuit, Rivière-du-Loup.....	Louis J. Bourret.
Coronaire.....	Valère Guillet.
Député.....	Alfred Désilets.
Grand Constable.....	Jean Bte. Gailloux.
Interprête.....	Narcisse A. DuBerger.
Crieur.....	Claude Féron.
Assistant-Crieur.....	George Arthur Fearon.
Geolier.....	William E. Gennis.
Gardien du Palais-de-Justice..	Pierre C. Dupont.
Guichetiers de la Prison ...	James Adair.
Guichetiers de la Prison ...	Philippe Bélisle.

JUGES DE PAIX,

Trois-Rivieres.

Aubry, Elzéar Benjamin.
Badeaux, George Stanislas.
Baptist, George.
Broster, John.
Cloutier, Augustin.
Craig, John Charles Henry.
Dawson, William McDonald.
Dubord, Louis Alphonse.
Dufresne, Dominique.
Fearon, Henry George.
Gervais, Louis Emmeri.
Giroux, Louis Charles Philippe.
Godin, Joseph Narcisse.
Gouin, George Alexandre.
Hart, Ira Craig.
Houliston, John, senior.
Keirnan, Christopher.
LaBarre, Denis Genest.
Lajoie, Raphaël Gérin.
Larue, Auguste.
Lassalle, Godfroy.
Lottinville, Flavien Lemaître.
McDougall, John.
McDougall, James.
Normand, Télesphore Eusèbe.
Pothier, Jean-Bte.
Rickaby, Théophilus.
Robitaille, Louis Joseph.
Rocheleau, François.
Rowen, William Henry.
Tapin, François Xavier.

BANLIEU DE TROIS-RIVIERES.

Doucet, Bazile.
Doucet, Léon.
Duval, Olivier.
Lacerte, Honorat.
Lottinville, Joseph Octave Lemaître.

LISTE DES MEMBRES DU BARREAU DE LA CITÉ DE TROIS-RIVIÈRES.

Noms.	Date de l'Admission.
Beaufort, Ls. Jos. Onés. dit Brunelle	4 Mai 1857.
Bellemare, Uldoric	8 Mai 1866.
Bondy, A. D.	26 Mars 1847.
Boudreault, P. A.	2 Mai 1864.
Bourdages, L. G.	9 Septembre 1861
Bureau, J, N.	4 Août 1851.
Cressé, A. B.	7 Fevrier 1853.
De Niverville, Chs, B.	2 Mai 1849.
Denoncourt, Nazaire L.	2 Septembre 1861.
Desaulniers, Abraham L.	3 Juin 1850.
Désilets, J. M.	8 Septembre 1862.
Désilets, Alfred	5 Décembre 1864.
DuBerger, Narcisse A.	3 Octobre 1853.
Dumont, J. B. O.	8 Septembre 1862.
Dumoulin, Sévère	3 Mai 1852.
Duval, Ls. Gonzague	14 Août 1840.
Frigon, J. G. A.	4 Mai 1863.
Genest, L. U. A.	3 Mai 1853.
Genest, C. B.	2 Février 1863.

Guillet, F. X..... 5 Avril 1852,
Hart, E. M..... 8 Juillet 1848.
Hould, J. B. L..... 5 Juillet 1864.
Houliston, G. B..... 6 Avril 1857.
Houliston, Alexandre..... 5 Juin 1865.
Larue, C. A.....
Lottinville, J. B. S. L. de ....31 Janvier 1866.
Malhiot, H. G..... 8 Novembre 1858.
McDougall, William..... 2 Janvier 1854.
Panneton, P. E..... 4 Mai 1863.
Prendergast, Alfred..... 2 Octobre 1866.
Turcotte, Arthur.....

MÉDECINS.

Arcand, Uldoric.
Badeaux, G. Stanislas.
Carter, Henry.
Fenwick, A. G.
Giroux, Ls. Chas. F.
Ogden, Isaac.

NOTAIRES.

Craig, Laurent.
Dufresne, H. R.
Guillet, V.
Hubert, Pétrus.
Hubert, P. Léger.
Lottinville, Flavien.
Normand, T. E.

EGLISES

ET INSTITUTIONS RELIGIEUSES.

LA CATHÉDRALE et L'ÉGLISE PAROISSIALE.

Baillargeon, Révd. Fl.,
Curé d'office.
Rheault, Rév. Louis S.,
Vicaire.

LES URSULINES.

Caron, Révd. C. O. V.-G.,
Chaplain.

SŒURS DE LA PROVIDENCE.

Caron, Révd. C. O., V.-G.,
Chaplain.

LES FRÈRES DE LA DOCTRINE CHRÉTIENNE.

Frère Gédéon,
Directeur.

ÉGLISE ANGLICANE.

Torrance, Revd. John,
Ministre Résident.

ÉGLISE ÉCOSSAISE.

McLaren, Revd. M.
Ministre Résident.

ÉGLISE WESLEYAN.

Armstrong, Revd. James,
Ministre Résident.

UNION ST.-JOSEPH.

Dubord, Alphonse, Président.
Moreau, Jules, 1er. Vice-Président.
Robichon, Pre., 2d. " "
DeNoncourt, N. L., Secrétaire.
Baillargeon, Révd. F., Trésorier.
Valentine, Chas., Collecteur.
Voizard, M. O., Assist.-Collecteur.
Godin, Colbert, Commissaire-Ordonnateur.
Sarazin, Louis, " "
Vadeboncœur, Chas. " "

UNION - TRIFLUVIENNE.

Beaudouin, Joseph, Président.
Lamb, William, Chancelier.
Luckerhoff, Jas: B., Financier.
Bellefeuille, Zoël, Secrétaire.
Vadebonaœur, Chas. Gardien.
Vézina, P. E., Bibliothécaire.

Bureaux Publics.

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS.

Symmes, H. R., Surintendant.
Rousseau, François, Mtre. des Glissoires, Shawinigam.
Rousseau, Arthur, Assist. Mtre., etc., etc.

BUREAUX DES BOIS DE LA COURONNE.

Dubord, Alphonse,
Agent des Terres pour le Territoire du St. - Maurice, et Collecteur des droits des Glissoires.
Lamb, William, Clerc.
Normand, Jean-Bte.,
Compteur de Bois et Garde Forestier.

BUREAU DE POSTE.

Ogden, Chas. K., Mtre. de Poste,
et Agent général.
Treneman, Samuel,
Assist. dans le Bureau de Poste.
Gauthier, Frs.
Assist. " " "

DÉPARTEMENT DES DOUANES.

Godby, C. H.,
Agent et Collecteur.

BANQUE DE QUÉBEC.

McDougall, John,
Agent.

COMPAGNIE DU GAZ.

Houliston, John, Ecr., Président.

Dumoulin, S., Ecr.,
Labarre, D. G., Ecr.,
Baptist, Alex., Ecr.,
} Directeurs.

McPherson, Alexander,
Gérant.

YAMACHICHE.

Une belle et grande paroisse située sur les bords de la petite Rivière d'Yamachiche, le chef-lieu du comté de St.-Maurice. Il s'y fait un commerce considérable d'avoine et autres produits et un commerce de bois assez étendu.

Il y a dans cette paroisse 1 moulin à farine à cinq moulanges, dont Chs. Lajoie, Ecr., est le propriétaire. Les moulins à scies, à fouler, carder, raser et presser, de L. E. Gélinas, situés à une petite distance du village, sont aussi constamment en opération et tiennent un bon rang parmi les usines de ce genre.

On y trouve un bureau de Poste, un bureau de Télégraphe et deux belles et grandes bâtisses : l'Ecole des Frères de la Doctrine Chrétienne et un Couvent. Distance de Trois-Rivières, quinze milles, et du fleuve St.-Laurent un mille et demi.

L'étendue de cette paroisse est de sept milles et demi de longueur sur six milles de profondeur. Son Evaluation est de $658,-500.

Le village contient quatre-vingts maisons, et la Compagnie du Richelieu tient, à un mille de distance de ce village, un dépôt et un débarcadère.

Malle quotidienne. Population 3,213 âmes.

DORION, J. H., Curé d'Yamachiche.
Carufel, Théo. Vicaire.

ACADÉMIES.

Une Académie de garçons, tenue par les Frères de la Doctrine Chrétienne.

Une Académie de filles, tenue par les Sœurs de la Congrégation.

JUGES DE PAIX.

Desaulniers François Lesieur.
Desaulniers Louis Léon Lesieur.
Gélinas Joseph Madore.
Lacerte Elie.
Lacerte Joseph.
Lajoie Charles.

CORPORATION MUNICIPALE.

Gélinas Madore, Maire.

CONSEILLERS.

Bellemare Odilon.
Bourrassa Thomas.
Féron Thomas.
Proulx Horace.
Trahan J.-Bte.
Vilmure Frs.
Lord L. A.,
Secrétaire-Trésorier.

COMMISSAIRES D'ECOLE.

Marcotte H.,
Président.

Milot Adolphe.
Vilmure Olivier.
L. L. L. Desaulniers,
Secrétaire.

COUR SOMMAIRE.

Alarie Godfroy.
Bellemare Joseph.
Blais Michel.
Desaulniers Frs. L.
Lacerte Charles.
Gélinas Louis.
F. E. Milot, N. P.,
Greffier.

CONSEIL DE COMTÉ.

Gélinas Madore, Préfet.
Beauchemin Dr. J.-Bte., St.-Etienne.
Bellemare Célestin, St.-Boniface.
Doucet Léon, Banlieue.
Gélinas Maxime, St.-Sévère.
Gauthier Antoine, St.-Barnabé.
Martin André, Pointe-du-Lac.
Lord L. A.,
Greffier.

MÉDECINS.

Beauchemin H.
Desaulniers L. L. L.
Lacerte E.

NOTAIRES.

Carbonneau M.
Milot F. E.

MARCHANDS.

Caron Edouard.
Geffrard Delle. E.
Hart Ab. S.
Labonté Ve. Jos.
Lacerte Dr. E.
Loranger Ve. A. B.
Loranger Benjamin.
Ricard L. O.
Robida M.
St.-Louis Benjamin.

HOTELIER.

Duchêne Louis.

BUREAUX DE POSTE ET DE TÉLÉGRAPHE.

Lacerte Dr. E.

ASSURANCES LIVERPOOL, LONDON & GLOBE.

Lacerte Dr, E.

Agent.

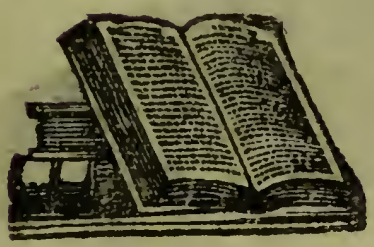
ARTISANS.

Milette Alexis, Sculpteur.
Milette Norbert, do
Héroux Joseph, Architecte.
Héroux George, do
Milette Napoléon, do
Trahan Charles, Meublier.
St.-Cyr François, do
Gagnon Joseph, Carossier.
Marchand Frs., do
St.-Jacques Ant., do
Féron Thomas, Peintre.
St.-Jacques Edmond, do
Beaubien Pierre, Menuisier.
Bettez Patrice, do
Desaulniers Adolphe, do
Héron Auguste, do
Gauthier Joseph, do

Gélinas Thomas, Menuisier.
Genereux Joseph, do
Gravel Honoré, do
Gravel Maxime do
Gravel James, do
Lacombe Octave, do
Lesieur Olivier, do
Bellemarre Paul, Forgeron.
Bellemare Pierre, do
Belmard Thomas, do
Ledoux Edouard, do
Ricard Théodore, do
St.-Jacques Arthur, do
Tessier Edward, do
Bellemare Pierre, Cordonnier.
Desaulniers Benjamin, do
Heathcoat James, do
Lesieur Antoine, do
Pellerin Hyacinthe, do
Pellerin Pierre, do
Pothier Jules, do
Rhéaume Frs., do
Rhéaume William, do
Duchemin Zéphirin, Maçon et Plâtrier
Duchemin Joseph, do do
Robida François, do do
Robida Raphaël, do do
Robida Thomas, do do
Dubé Pierre, Tonnelier.
Garceau Joseph, do
Pellerin Joseph, do
Milot Léger, Tailleur.
Rodida Edouard, do
Gélinas Narcisse, Tanneur.
Héroux Elie. do
Pichette Amable, Sellier.
Loranger Benjamin, Boulanger.

HUISSIERS.

Geffrard, Calixte.
Lamy, François.



ZÉPHIRIN DROUIN,

Manufacturier de
BOTTES,
CLAQUES et
SOULIERS,
DE TOUTES ESPECES.

RUE BADEAU.

M. Z. Drouin informe respectueusement ses amis et le public, qu'il est en état d'exécuter promptement et de la manière la plus satisfaisante, toutes commandes de Chaussures pour Dames, Messieurs et Enfants ; aussi il a toujours à sa boutique un assortiment très-varié de chaussures, faites dans les derniers goûts, et à des prix très-modérés.

☞Les ouvrages de ses pratiques seront garanties et recevront la plus grande attention.☜

VENEZ ET VOUS SEREZ SATISFAIT.

FARMER'S HOTEL.

—000—

Station

D'ARTHABASKA C. E.

Le soussigné a l'honneur d'informer ses amis et le public qu'il vient d'ouvrir à la Station d'Arthabaska, dans la bâtisse qu'occupait autrefois

M. FOISY,

Un magnifique Hôtel où l'on trouvera toutes les commodités que l'on désirera. Il compte sur leur bienveillant encouragement.

JOSEPH BEAUDOUIN,

Propriétaire.

JOHN TURNER

Platon Street,

THREE RIVERS.

MERCHANT

AND

MANUFACTURER OF

BOOTS,

Shoes & Overshoes

ALL OF FIRST QUALITY AND WHICH HE OFFERS FOR SALE AT THE VERY LOWEST RATES.

ALEX. McKELVIE,

Machinist & Black-Smith,

CORNER OF

NOTRE DAME & BELL STREETS.

ALEX. McKELVIE,

Manufacturier de toutes espèces de

MACHINERIES,

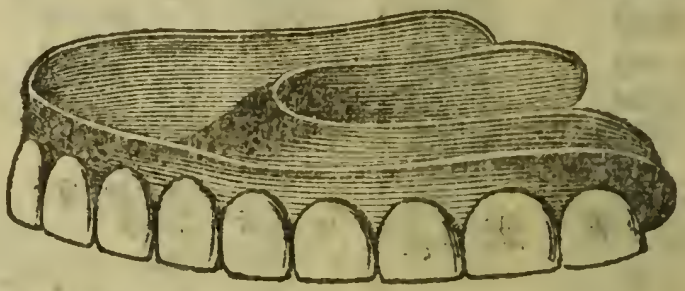
COIN DES RUES

NOTRE-DAME ET BELL.

Dr. Page—Dentist.

PLATON STREET,—THREE RIVERS.

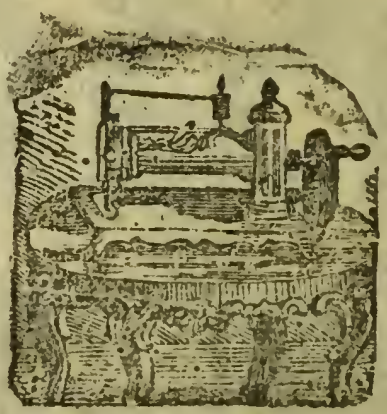
☞ *Agent of Sewing Machines, Pianos and Melodeons.* ☜



Teeth extracted without pain and every dental improvement adopted as soon as known.

Dents extraites sans aucune douleur et toutes améliorations dans l'art du dentiste, adoptées aussitôt que connues.

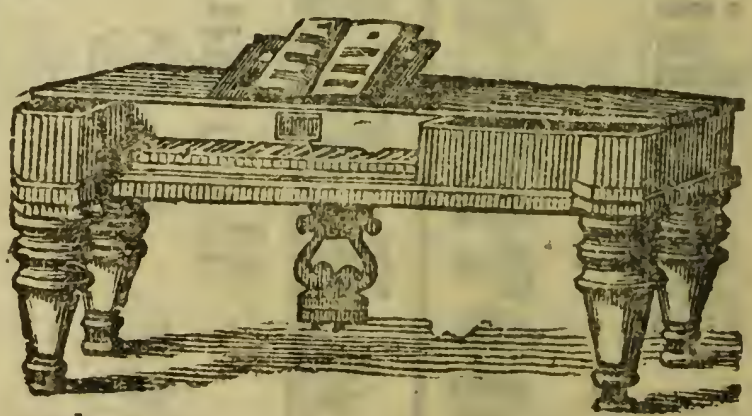
Wheeler and Wilson, Planer and all the best Sewing Machines in use for sale or exchange from $ 10 up.



Machines à coudre de Wheeler et Wilson, Planer et autres des meilleures en usage à vendre ou échanger au prix de $10 et en montant.

☞ New and second hand Pianos and Mélodeons for sale cheap.

MELODEONS,



PIANOS et

Neufs et de seconde main en vente à bon marché.

JOHN RYAN,

MARCHAND EPICIER,

EN GROS ET EN DÉTAIL,

SUR LES

CAFÉS, SUCRES, ÉPICES,
VIANDES ACHÉES,
JAMBONS, FRUITS,
CONFITURES, SIROPS,
PROVISIONS, TINTURES,
VINS, BIÈRES, PORTER,
SCEAUX, NATTES,
BALAIS, ETC., ETC., ETC.,

RUE NOTRE-DAME.—TROIS-RIVIERES.

Fonds de Magasin toujours considérable et complet.
Tous les articles sont garantis comme devant donner de bonne satisfaction,
Tout ordre sera reçu avec bienveillance et exécuté promptement.

Thélesphore Lord,

COMMERCANT GENERAL

EN TOUTES SORTES DE

MARCHANDISES SECHES,

D'ÉTAPE ET DE GOUT,

dont il a toujours en mains un assortiment considérable

AUX PLUS BAS PRIX,

RUE NOTRE-DAME,

A l'enseigne de l'Arc,

TROIS-RIVIÈRES.

THELESPHORE LORD,

GENERAL DEALER

In all description of

STAPLE & FANCY

DRY GOODS,

Of which he has, at all times, a large assortment

AT THE LOWEST PRICES,

NOTRE DAME STREET,

THREE RIVERS.

McDougall & Houliston,

ADVOCATES,

THREE RIVERS.

W. McDOUGALL. GEO. B. HOULISTON.

G. B. Houliston & Co.

BANKERS & BROKERS

EXCHANGE AND SPECIE DEALERS,

THREE RIVERS.

W. McDOUGALL. GEO. B. HOULISTON.

Royale Insurance Company

FIRE AND LIFE.

Capital..... $10,000,000.

GEO. B. HOULISTON,

AGENT.

F. X. TAPIN,

RUE NOTRE - DAME,

TROIS-RIVIERES.

BLOCK KIERNAN,

MARCHAND DE MEUBLES,

De toutes espèces, de la maison si bien connu de

DRUM,

DE QUÉBEC,

QUI SERONT VENDUS AUX MEMES PRIX QU'A

QUEBEC.

Octave Précourt,

MANUFACTURIER,

ET COMMERCANT

En toutes espèces de

BOTTES,

SOULIERS

ET CLAQUES,

DES MEILLEURES QUALITÉS,

QU'IL OFFRE EN VENTE

AU PLUS BAS PRIX,

PRÈS DU MARCHÉ,

RUE DES FORGES,

TROIS-RIVIÈRES.

DIRECTORY.

L. E. GERVAIS,

TROIS-RIVIERES

RUE NOTRE-DAME,

A L'ENSEIGNE DU

MOUTON BLANC,

A constamment en mains un assortiment de

MARCHANDISES SECHES,

DES PLUS VARIÉS TELLES QUE :

Draps, Casimirs, Tweeds, Soiries, Chapeaux,
Bas, Gants d'Alexandre, Mérinos
Français, Crêpe et toutes
Espèces de deuil pour Dames, etc., etc.

A TRÈS-BAS PRIX.

James Shortis.

RUE PLATON,

TROIS-RIVIERES, C. E.,

IMPORTATEUR EN GROS ET EN DETAIL DE

MARCHANDISES

DES INDES-OCCIDENTALES,

EPICERIES CHOISIES de FAMILLES

ET DE PROVISIONS,

VINS, LIQUEURS, BIÈRES, Etc, Etc.,

PARFUMERIES,

EXTRAITS D'ESSENCES,

Et un grand assortiment des Amers des Médecines les plus populaires et les plus approuvés du jour.

— AUSSI :—

Agent pour les Remèdes du Dr. RADWAY.

DIRECTORY.

J. G. H. CRAIG,

MAGASIN DE MARCHANDISES SECHES,

EN GROS ET EN DETAIL,

COIN DES RUES

NOTRE-DAME ET DES FORGES,

TROIS-RIVIERES.

Fleurs, Plumes, Rubans, Dentelles, Broderies, Gants, Bas, Parosols, Chapeaux, Châles de Satin, Patrons de Robes, Soie de Couleur, Mouchoirs, Satin, etc., etc., Lainage, etc., Flanelle, Bouragan, Couti, Satinette, Drill, Coton, Guillaume, Indienne, Sherting, Souliers, Claques, Parfumerie, Miroirs, Laine de Berlin, Châles Frappés Blanc, Toile à Draps, Doeskins, Cachemires, Mérinos, Cobourgs, Draps, Casimirs, etc., etc., etc.

NAP. DUFRESNE,

COMMERÇANT

GÉNÉRAL EN

EPICERIES,

PROVISIONS, VINS,

LIQUEURS, VAISSELLES,

POTERIES,

ET EN TOUTES ESPÈCES DE

GROSSERIES,

Dont il tient toujours en mains un assortiment complet,

RUE DES FORGES,

VIS-A-VIS LE MARCHÉ,

TROIS-RIVIÈRES.

O. CARIGNAN,

Marchand

Marchand

ET

COMMISSIONNAIRE,

DE GRAINS FARINE ET PROVISIONS,

Un assortiment choisi des meilleures épiceries,

VINS, LIQUEURS, ETC., ETC.,

DE PLUS, TABAC DE TOUTES ESPÈCES,

PIPES DE FANTAISIES,

CIGARES, Etc., Etc.. Etc.,

ET

Huile de Charbon,

A DES PRIX TRÈS-RÉDUITS,

TROIS-RIVIERES,

RUE DES FORGES,

EN FACE DU MARCHÉ.

DIRECTORY.

Dr. ARCAND,

PHARMACIEN,

RUE DES FORGES,

TROIS-RIVIÈRES,

IMPORTATEUR DE

DROGUES,

Préparations Chimiques,

MÉDECINES A PATENTES PARFUMERIES,

Articles de Toilette et Graines.

DIRECTORY.

GOD. LASSALLE,

MARCHAND,

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIERES.

ENSEIGNE DE LA

SCIE RONDE ROUGE.

Onésime Latreille,

MARCHAND

TAILLEUR.

COIN DES RUES

NOTRE DAME ET PLATON,

COMMERÇANT EN

HARDES FAITES

ET EN

MARCHANDISES SECHES,

TROIS-RIVIERES.

Hardes pour hommes faites à ordre dans les derniers goûts, Anglais, Français et Américain. Un grand assortiment de Draps, Tweeds, Casimirs. Aussi Hardes Faites et Marchandises Sèches toujours en mains.

PRIX TRÈS MODÉRÉS.

C. VALENTINE,

RUE DES *FORGES,*

Commerçant de Cuir,

EN GROS

ET EN DETAIL,

DE TOUTES ESPÈCES,

Fournitures de Cordonniers, Etc.,

AINSI QU'HUILE DE CHARBON,

Lampes à l'Huile,

TROIS-RIVIERES,

VIS-A-VIS LE MARCHÉ.

St. Maurice Forges, Iron Works,

COLD BLAST,

CHARCOAL PIG IRON,

HAMMERED, CHARCOAL BAR IRON,

Stoves, Potash Kettles, Coolers, &c.,

JOHN McDOUGALL & SONS,

ALSO DEALERS IN

HEAVY & SHELF HARDWARE,

IRON STEEL, &c.,

ST. MAURICE FORGES' WARES,

GROCERIES

PROVISIONS, Etc., Etc.,

THREE RIVERS, C. E.

COMPAGNIE

d'Assurance Imperiale

CONTRE LE FEU,

1803.—ÉTABLIE EN—1803.

Bureau en chef :

RUE OLD BROAD & 16 PALL MALL,

LONDRES.

Agence pour le Canada :

64½ & 65, RUE ST. - FRANÇOIS - XAVIER,

MONTREAL.

CAPITAL SOUSCRIT ET PLACÉ,

1,600,000 LIVRES, STG.

Les ASSURANCES contre les PERTES par le FEU s'effectuent aux conditions les plus favorables et les pertes sont règlées sans en référer au Bureau à Londres. Il n'y a aucun frais à payer pour les polices ou les endossements.

Agence de Trois-Rivières :

SEVERE DUMOULIN,

RUE ST.-JOSEPH, PRES DU PALAIS DE JUSTICE.,

AGENT POUR LE CANADA.

WILLIAM HEBER RINTOUL,

PRÉSIDENT DES DIRECTEURS ?

SIR FREDERICK SMITH, K. H., F. R. S.

Des POLICES SUR LA VIE sont accordées aux Officiers de Marine et de l'Armée, soit en service actif ou non, à des conditions très-favorables.

Les personnes résidant ou étant sur le point de résider dans les climats des tropiques, ainsi que les vies invalides, sont assurées à des prix très-faciles.

DÉPARTEMENT DES GARANTIES.

La SOCIÉTÉ EUROPEENNE est la seule dont les bons de garantie sont acceptés par le Gouvernement Anglais—par lequel ses affaires et sa position sont sujettes au scrutin annuel—donnant ainsi une forte preuve de sa stabilité et responsabilité.

BUREAU PRINCIPAL EN CANADA :

71--Grande Rue St.-Jacques--71

MONTREAL.

DIRECTEURS EN CANADA :

(Tous sont des actionnaires entièrement qualifiés.)

HENRY THOMAS, Ecr., Président.
HUGH ALLAN, Ecr.
C. J. BRYDGES, Ecr.
WILLIAM WORKMAN, Ecr.
FRANÇOIS LECLAIRE, Ecr.
L'HON. CHAS ALLEYN, Shérif, Québec.

GÉRANT POUR LE CANADA :

EDWARD RAWLINGS,

Qui peut donner toutes les informations.

GEORGE DAVIEAU,

FERBLANTIER,

COIN DES RUES

NOTRE-DAME & ST.-ANTOINE,

TROIS-RIVIERES.

ooo

M. GEORGE DAVIEAU,

—Aura toujours un assortiment complet de—

CHAUDIERES,

TASSES, THÉIÈRES,

TERRINES, Etc., Etc., Etc.,

BALANCES,

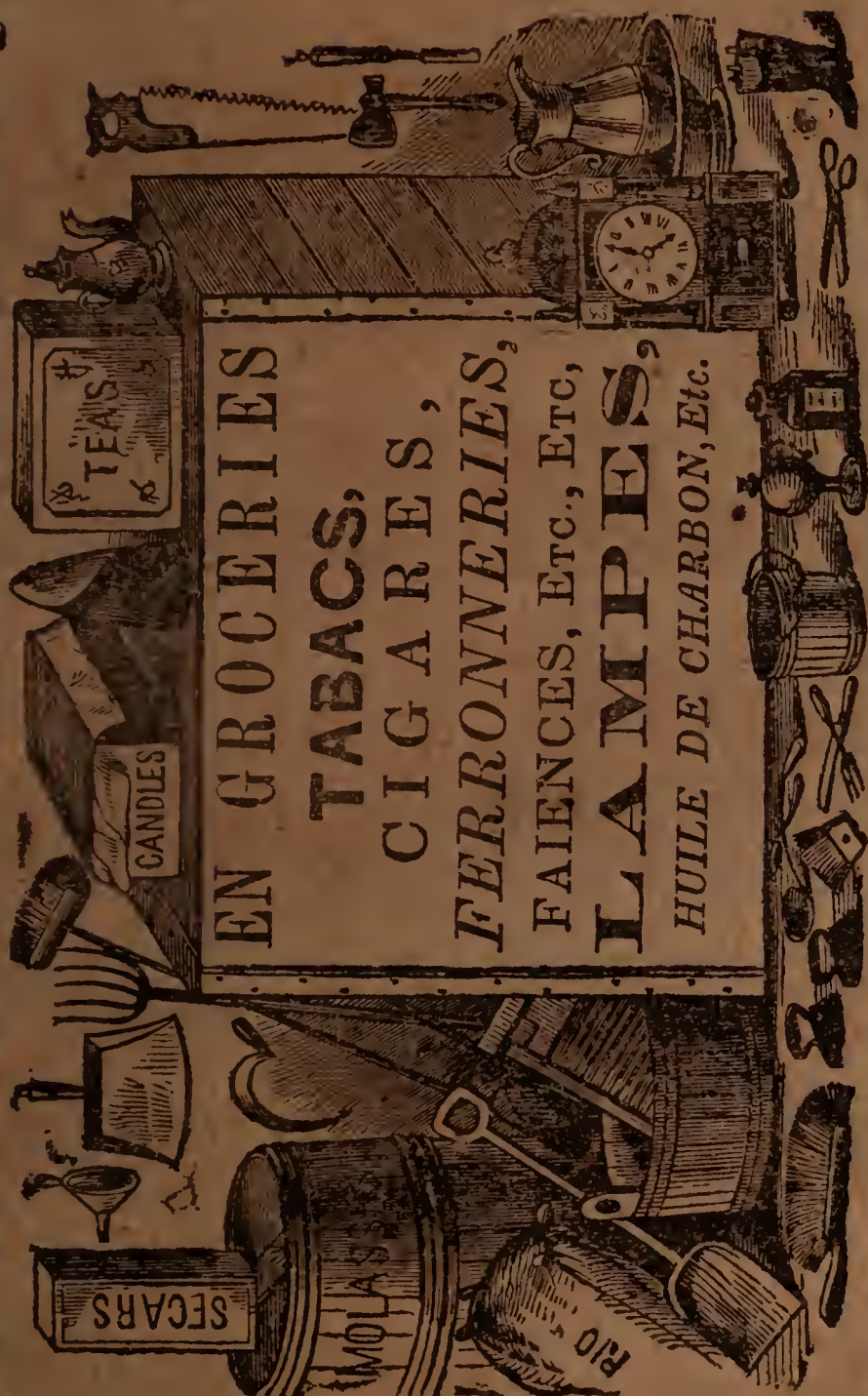
Boites à Thé,

BIDONS DE TOUTES SORTES,

CHANDELLIERS, &c., &c.

J. M. GODIN,

MARCHAND,



TROIS-RIVIERES.

RUE DU PLATON,

C. BELAIRE

MANUFACTURIER,

ET COMMERÇANT

En toutes espèces de

BOTTES,

SOULIERS

ET CLAQUES,

DES MEILLEURES QUALITÉS.

QU'IL OFFRE EN VENTE

AU PLUS BAS PRIX,

RUE BADEAU,

TROIS-RIVIÈRES.

Rousseau & Gauthier.

MARCHANDS

EPICIERS,

DE GRAINS FARINE, ET PROVISIONS,

GROSSERIES, LIQUEURS, ETC.,

EN GROS

ET EN DETAIL,

PRÈS DU MARCHÉ,

RUE DES FORGES,

TROIS-RIVIÈRES,

A DES PRIX TRÈS REDUITS,

JOS. DUFRESNE,

Marchand

Marchand

VINS, LIQUEURS, BIÈRES, Etc., Etc.,

PARFUMERIES,

EXTRAITS D'ESSENCES,

DE TOUTES SORTES

AUX PLUS BAS PRIX,

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIERES.

Octave Girard et F. a riviere,

ONT OUVERT UNE

FABRIQUE DE

FABRIQUE DE

CERCUEILS,

RUE ST. ROCH,

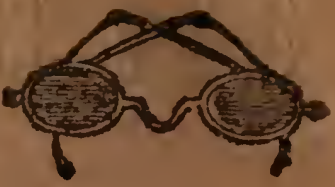
TROIS-RIVIÈRES,

Ils ont un assortiment complet de cercueils de toutes grandeurs avec garnitures en argent et plaque pour inscription.

M. Octave Girard fabrique lui-même les garnitures en argent et tous les autres accessoires des cercueils. Il argente aussi toutes espèces de métaux, tels que :

HUILIERS,
CUILLÈRES,
FOURCHETTES,
VASES SACRÉS,
ORNEMENTS D'ÉGLISE, Etc., Etc.

S. McCLUNG,



Horloger et Bijoutier

TROIS-RIVIERES.

Tient son établissement dans les bâtisses de

DAME P. DESFOSSES

RUE NOTRE-DAME,

PORTE VOISINE DE

V. GUILLET, Ecr., N. P.

M. S. McClung désire informer le public qu'il vient d'importer directement d'Europe un superbe assortiment de MONTRES d'une qualité très-supérieure. Ainsi les personnes qui désirent se munir d'une MONTRE de première qualité pour tenir le temps, peuvent s'en procurer chez lui à aussi bon marché que partout ailleurs.

Aussi un assortiment complet de Lunettes, Concaves et Convexes.

☞M. S. M., désire appeler l'attention du public de la cité et des campagnes environnantes, sur son FONDS CHOISI de Bijouterie, qu'il offre en VENTE

A DES PRIX TRÈS-MODÉRÉS.

EDOUARD DUPORT,

MANUFACTURIER,

DE

BOTTES,

SOULIERS ET CLAQUES

DE TOUTES SORTES,

EN GROS ET EN DETAIL,

PRIX TRÈS MODÉRÉS.

—oo—

RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIÈRES.

DIRECTORY.

Wilbrum Desaulniers,

SELLIER

ET MANUFACTURIER DE

HARNAIS,

De toutes sortes.

TOUTES OUVRAGES SERONT DE

PREMIÈRE QUALITÉ.

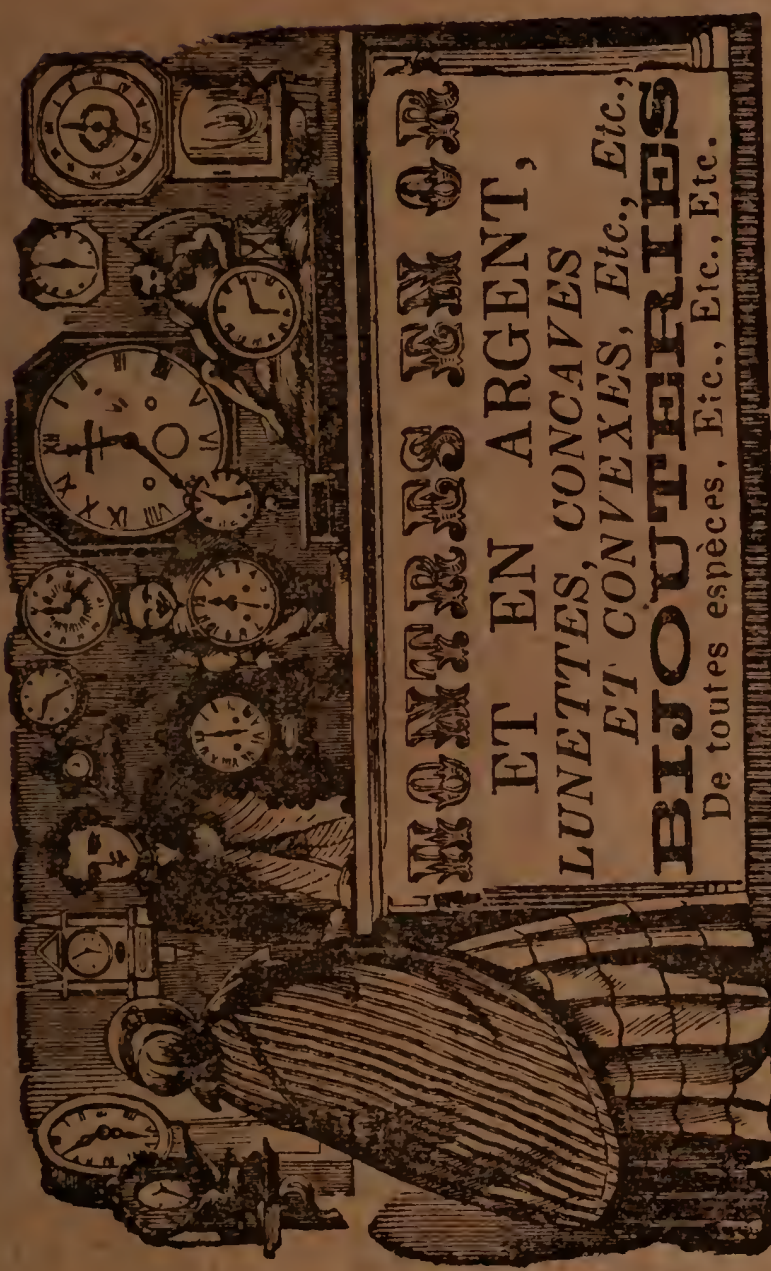
TOUT ORDRE SERA EXECUTE
AVEC LA PLUS GRANDE PROMPTITUDE.

TROIS-RIVIERES,

RUE NOTRE-DAME,

W. A. J. WHITEFORD,

HORLOGER,



BIJOUTIER.

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIERES.

ODILON GAUTHIER,

SELLIER,

SELLIER,

ET MANUFACTURIER DE

HARNAIS

DE TOUTES SORTES.

Toutes ouvrages seront de première qualité,

TOUTES COMMANDES SERONT FAITES AVEC LA PLUS GRANDE PROMPTITUDE,

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIERES.

LOUIS MORRISSETTE

PEINTRE,

PEINTRE,

MARCHAND,

DE MEUBLES,

TROIS-RIVIERES,

RUE ST.-GEORGE,

MARCHÉ A FOIN,

HOTEL

AMERICAIN BRITANNIQUE,

TROIS-RIVIERES,

THOS. C. FARMER,

PROPRIÉTAIRE.

Sa table sera toujours garnie de ce qu'il y a de mieux en fait de viandes, etc., etc. Sa cave sera toujours fournie des meilleurs Vins et Liqueurs. En un mot, cet Hotel est un des premiers du Canada.

P. CODIN,

MARCHAND,

RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES, P.

A constamment en mains un assortiment de

MARCHANDISES SECHES,

DES PLUS VARIÉES, TELLES QUE :

Draps, Casimirs, Tweeds, Soiries, Chapeaux,
Bas, Gants d'Alexandre, Mérinos
Français, Crêpe et toutes
Espèces de deuil pour Dames, etc., etc.

A TRÈS-BAS PRIX.

JOHN TURNER,

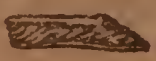
RUE PLATON.

TROIS-RIVIERES,

MANUFACTURIER

ET COMMERCANT DE

BOTTES,

SOULIERS  & CLAQUES,

DES MEILLEURES QUALITÉS,

QU'IL OFFRE EN

V E N T E ,

ABSOLUMENT AU PLUS

BAS PRIX.

EDOUARD BRUNELLE,

Marchand

Marchand

RUE DU FLEUVE,

TROIS-RIVIERES,

EN GROS

ET EN DETAIL,

DE PROVISIONS,

GROSSERIES, LIQUEURS, Etc.,

A DES PRIX TRÈS-RÉDUITS,

H. M. BALCER & FRERE

TROIS-RIVIERES,

IMPORTATEUR D'ARTICLES DE FRANCE,
D'ANGLETERRE, D'ALLEMAGNE,
ET DES ÉTATS-UNIS.

LISTE D'ARTICLES :

PIPES EN BOIS,

PORCELAINE, EMAILLES,

Couteaux, Canifs, Ciseaux, Rasoirs, et Accessoires, Chemises, Bretelles, Cravattes,
Porte-monaies, Portefeuilles,
Tabatières, Miroirs,

CHAPELETS.

BIJOUTERIES DE PARIS,

Lainage de Berlin et de Saxe, Souliers en feutre,
Parfumeries de toute sorte, etc., etc., etc.

EN GROS ET EN DETAIL.

Theophilus Rickaby,

ENCANTEUR & COURTIER,

LICENCIÉ,

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIERES.

T. R.—Est toujours prêts à recevoir des marchandises de toutes espèces en vente par

E N C A N ,

Et y portera la plus grande attention.

Il se rendra garant et collectera tous les argents provenant de chaque vente.

D'après son expérience dans les affaires il espère obtenir le patronage du public.

N. B.—F. X. Tapin, Agent de la maison Drum de Québec, recevra aussi toutes marchandises qui seront adressées à M. Rickaby.

DIRECTORY.

RUSSELL HOUSE,

CORNER OF

Sparks and Elgin Streets,

OTTAWA, C. W.,

JAMES A. GOUIN,

PROPRIETOR.

A LARGE ADDITION HAS BEEN MADE TO THE RUSSELL HOUSE THIS SEASON, OF NEARLY

ONE HUNDRED ROOMS.

The House will now accommodate about THREE HOUDRED GUETS, and as a First Class Hotel, is

SECOND TO NONE IN CANADA.

J. G. LUCKERHOFF,

ENSEIGNE DE LA

THEIERE ROUGE,

TRAVAILLEUR EN

TOLE ET EN FERBLANC,

A toujours en mains un grand assortiment de MARCHANDISES en FERBLANC et MARCHANDISES ÉTAMPÉES, ouvrages en fil de fer Cages d'Oiseaux, Lampes pour Huile de Charbon. Cheminées, Mêches, etc.

RUE ST.-ANTOINE,

TROIS-RIVIERES.

Lampes à l'Huile de Charbon réparées, aussi Huile de Charbon en gros et en détail.

Ordres exécutés promptement avec soins et précaution.

(SIGN OF THE RED TEA KETTLE,)

Sheet Iron & Tin Plate

WORKER,

Has constantly on hand a large assortment of TIN AND JAPANNED WARE, Stamped Goods, Wire Work, Bird Cages, Coal Oil Lamps, Chimneys, Wicks, &c.

St.-Antoine Street, Three Rivers,

Coal Oil Lamps repaired. Also Coal Oil, wholesale & retail,

Orders promptly executed with promptness and durability.

DIRECTORY.

GEO. E. HART,

AGENT GENERAL EN COMMISSION

POUR

BIENFONDS ET ASSURANCE.

AGENT

POUR COMPAGNIES D'ASSURANCE,
SUR LA VIE,
CONTRE LE FEU,
MARINE,
CHEVAUX,
et ACCIDENTELLES.

BUREAU D'AGENCE

POUR

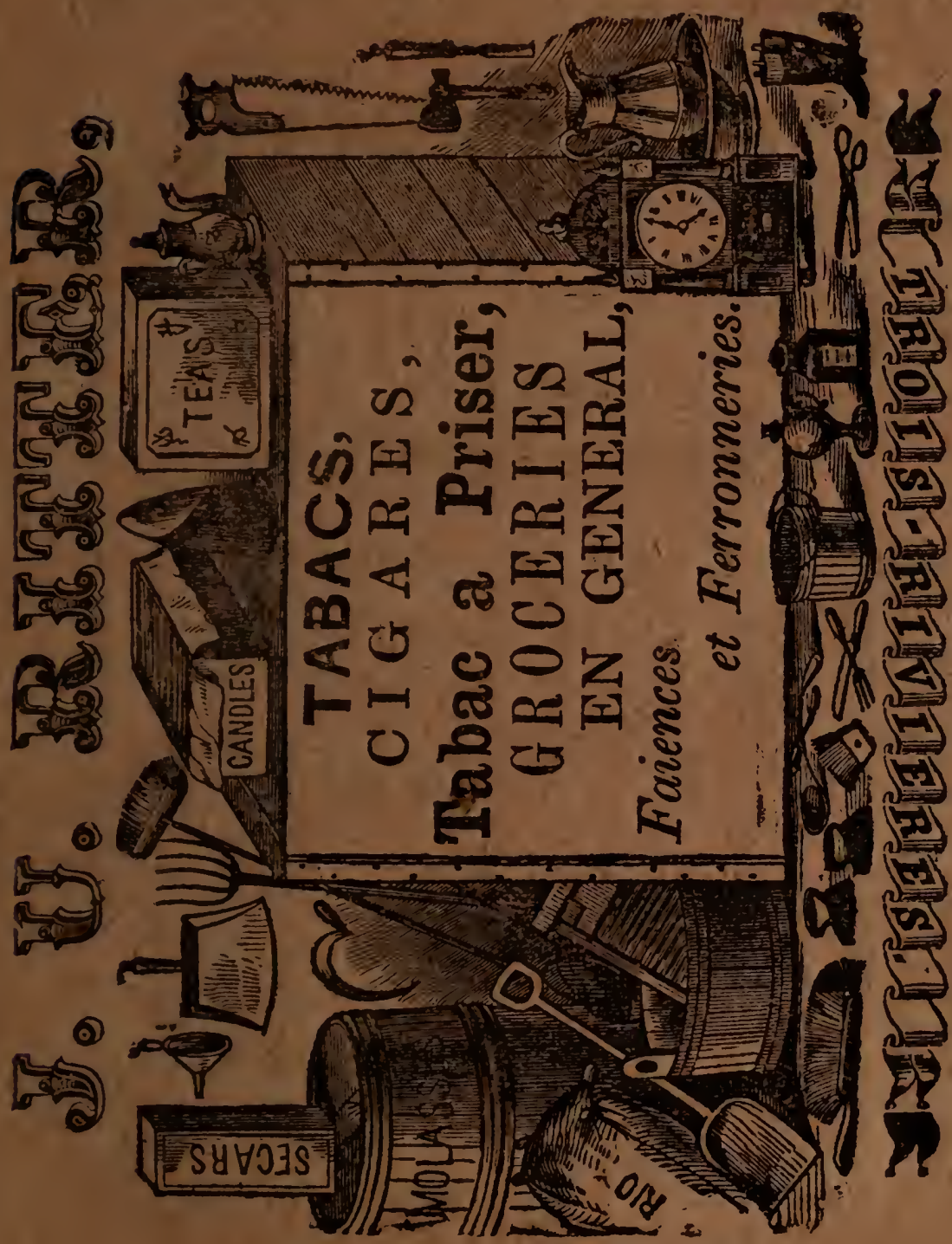
Agence Mercantile et Rapports Commerciáls améliorés.

BUREAU:

Au bas du BOULEVARD TURCOTTE,
(ci devant A. LARUE et Cie.)

DIRECTORY.

COMMERCANT,



RUE DU PLATON,

L. BRUNELLE & FRERE,

NEGOCIENTS

RUE PLATON,

TROIS-RIVIERES,

Auront toujours en mains un assortiment complet de

GROSSERIES,

ET DE PROVISIONS,

VINS, LIQUEURS, BIÈRES, ETC., ETC.,

PARFUMERIES,

EXTRAITS D'ESSENCES,

Et un grand assortiment des Amers et de Médecines les plus populaires et les plus approuvés du jour.

— AUSSI :—

Agent pour les Remèdes du Dr. RADWAY.

DIRECTORY.

MONTREAL TELEGRAPH Co.,

CONNECTING WITH ALL THE

PRINCIPAL CITIES & TOWNS

IN

CANADA

AND THE

UNITED STATES,

HEAD OFFICE,

12 & 14 ST. SACRAMENT Street,

OPPOSITE MERCHANTS EXCHANGE

MONTREAL.

HUGH ALLAN, President,
JAMES DALLERS, Secretary.

C. K. OGDEN, AGENT,
THREE RIVERS,
OFFICE ON BOULEVARD TURCOTTE.

ASSURANCE

ET MERCANTILE.

NTRE LE FEU ET SUR LA VIE.

ETABLIE EN 1809.

CAPITAL.....$2,000,000.

ıblissement de la Branche Canadienne.

OFFICIERS.—DIRECTEURRS-GERANTS :
Lorn MacDougall, Ecr., Ths. Davidson, Ecr.,
DIRECTEURS ORDINAIRES :
ı. L. Renaud, M. C. L. Hon. John Rose, M. P. P., Hon. T. Ryan, M. C. L. J. Law, Ecr., Marchand, C. J. Bridges, Ecr., Directeur-Gérant du Grand-Tronc, dont tous sont actionnaires.

H. J. JOHNTSON, *Secrétaire.*
Wm. EWING, *Inspecteur,*
MacDOUGALL & DAVIDSON,
Agents-Généraux pour le Canada.
C. K. OGDEN, *Agent à Trois-Rivières.*
T. E. NORMAND, N. P., *Sous-Agent.*

DIRECTORY.

Geo. E. HART,

ESTATE, INSURANCE,

AND

GENERAL COMMISSION AGENT.

AGENT

FOR FIRE,
LIFE,
MARINE,
LIVE STOCK,
AND ACCIDENTAL
INSURANCE COMPANIES.

AGENCY OFFICE FOR

BRADSTREET'S

MERCANTILE AGENCY AND IMPROVED
COMMERCIAL REPORTS.

OFFICE:

Foot of BOULEVARD TURCOTTE,
(late A. LARUE & Co.)

H. G. MALHIOT,

AVOCAT,

RUE BONAVENTURE,

TROIS-RIVIERES.

DeNiverville et Bourdages,

AVOCATS.

RUE BONAVENTURE,

TROIS-RIVIERES.

MM. De Niverville & Bourdages suivent les Circuits de la Rivière-du-Loup et de St. - François.

LA SOCIETE D'ASSURANCE
EUROPEENNE,
ETABLIE A. D. 1849.
INCORPORÉE A. D. 1854.

Autorisée par les Parlements Anglais et Canadien
à émettre des
ASSURANCES SUR LA VIE.
Rentes Annuelles, Dotations
ET GARANTIE DE FIDÉLITÉ.

Capital..... £1,000,000 Stg.

REVENU ANNUEL AU-DESSUS DE £330.000 Stg.
DEPARTEMENT SUR LA VIE.

Polices émises pour faire face à toute éventualité
Avantages spéciaux pour les Assureurs ;
Prix modérés de prime, combinés avec la plus grande sécurité.
Durant les quinze années d'existence de cette Socité, elle a rencontré à un degré sans égal le support et la confiance du Public, et c'est maintenant UNE DES PLUS GRANDES SOCIETES D'ASSURANCE SUR LA VIE DANS LA GRANDE-BRETAGNE.
Les nouvelles Assurances effectuées en 1865 ont rapporté le Revenu considérable de Prime de QUARANTE TROIS MILLE LOUIS STERLING.
Les Réclamations sur la Vie et les Boni payés par la Société depuis son origine, excèdent UN MILLION ET UN QUART STERLING ; aucune réclamation n'a été contestée.

LE DÉPARTEMENT

DE LA

MARINE ROYALE.

ET

SUR LA VIE MILITAIRE

Est sous le patronage spéciale de

SA TRÈS GRACIEUSE MAJESTÉ

LA REINE.

VICE – PATRONS :

Le MARÉCHAL SON ALTESSE ROYALE LE DUC DE CAMBRIDGE, K. G., K. P., G. C. B., G. C. M. G., Commandant Général en Chef.

SA GRACE LE DUC DE RICHMOND.

LE TRÈS-HON. LORD GREY.

LE TRÈS-HON. SIR STAFFORD NORTHCOTE, Bart., M. P., Président de la Chambre de Commerce.

VICOMTE EVERSLER, A, D. C., de la Reine.

AMIRAL SIR JAMES ALEX. GORDON, G. C. B.

GENERAL SIR JOHN BURGOYNE, Bart. G. C. B., Inspecteur-Général des Ingénieurs.

GENERAL SIR HEW D. ROSS, G. C. B., R. A.

MAJOR-GENERAL LORD WILLIAM PAULET, K. C. B., Adjudant-Général.

LIEUT.-GÉN. SIR JAMES HOPE GRANT, G. C. B., Quartier-Maitre Général.

LIEUT.-GÉN. WILLIAM FRED. FORSTER, K. H., Secrétaire Militaire.

MAISON CANADIENNE,

ENSEIGNE DE

L'ENCLUME

RUE DU PLATON

TROIS-RIVIERES,

DANS LE MAGASIN CI-DEVANT OCCUPÉ P

M. J.-Bte. POTHIER.

M. P. E. POTHIE

INFORME le public et particulièrement marchands de la campagne qu'il a ouver magasin, pour le soussigné, à l'endroit ci-h nommé, consistant en un assortiment complet toutes espèces de grosseries, vaisselle de prem choix, marchandises sèches, ferronneries, lique des meilleures qualités de toutes sortes à des p très-modérés.

M. E. HART.

MAGASIN NOUVEAU.

—oo—

MARCHANDISES SECHES,

—oo—

THOS. CONNOLLY,

ENSEIGNE DU

PAVILLON BLANC,

VOISIN DU BOULANGER ANGLAIS,

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIÈRES.

Le public trouvera toujours à cette maison un grand assortiment de marchandises des plus variées, et des meilleurs qualitées, telle s quo :—Draps fin, Moscou, Pilote, Doeskin ; Casimir, Tweed, Etoffe de Satinet, Flanelle, etc., etc.

Mérinos français, Mérinos crépé, Cobourgs, Lustra, Alpoca, Mousseline de laine, etc., etc.

Sherting, Cotons jaune, Barré, à Drap, à Tisser, Chambré, ete., etc.

Indiennes de toutes sortes ; Châles, Echarpes, Couvrepieds, Couvertes ; Crinolines, Gants, Chapeaux, Nappes, Serviettes, ainsi qu'un grand assortiment de Hardes faites.

Les prix seront d'autant plus modérés que ces marchandises sont directement importées d'Europe. Les amis et le public trouveront des employés attentifs toujours prêts à rendre satisfacton.

Pour épargner votre argent n'oubliez pas le

PAVILLON BLANC.

BUREAU DE

"L'ERE NOUVELLE"

RUE NOTRE-DAME,

TROIS-RIVIERES.

On exécute, à l'Atelier de "l'Ere Nouvelle," des Impressions de tous genres, en Or, Argent, Bronze et en couleurs, telles qne :

AFFICHES,

LETTRES FUNERAIRES,

DE CHANGE,

CARTES DE VISITES,

PAMPHLETS,

CIRCULAIRES,

BLANCS,

LIVRES,

ETC., ETC.

Le tout sera fait promptement, avec élégance et précaution.